

Instrucțiuni de utilizare

Mașină automată de cafea



Este **esențial** să citiți instrucțiunile de utilizare înainte de amplasare - instalare - punerea în funcțiune. Astfel vă protejați și evitați pagubele.

Cuprins

Ambalajul de transport și evacuarea acestuia	5
Indicații de siguranță și avertizări	6
Descrierea aparatului	16
Elemente de comandă și afișaj	17
Accesorii	18
Principiu de funcționare.....	19
Prima punere în funcțiune	20
Înainte de prima utilizare	20
Prima pornire a mașinii.....	20
Duritatea apei	22
Umplerea rezervorului de apă	23
Umplerea rezervorului de cafea boabe	24
Pornire și oprire	25
Reglarea dispersorului central la înălțimea ceștii	26
Prepararea băuturilor	27
Prepararea unei cafele.....	27
Anularea preparării	28
Două porții.....	28
Cană de cafea: Prepararea consecutivă a mai multor cești de cafea	28
Băuturi din cafea gata măcinată	29
Adăugarea cafelei gata măcinate	29
Prepararea apei fierbinți (CM5400, CM5500)	30
Prepararea băuturilor dintr-un profil de utilizator (CM5400, CM5500)	31
Prepararea băuturilor de cafea cu lapte	32
Utilizarea laptelui din ambalaje cartonate sau alte ambalaje din comerț	32
Prepararea specialităților de cafea cu lapte	33
Grad de măcinare	34
Cantitate de cafea măcinată, temperatură de infuzie și pre-infuzie	35
Cantitate de cafea măcinată	35
Temperatura de infuzie	35
Preinfuzarea cafelei măcinate.....	36

Mărime porție	37
Profiluri	39
Vizualizarea profilurilor.....	39
Creare profil.....	39
Selectarea unui profil.....	40
Schimbarea profilului.....	40
Modificarea denumirii.....	40
Ștergerea unui profil	40
Setări	41
Accesarea meniului „Setări“	41
Modificarea și salvarea setărilor	41
Prezentarea generală a setărilor disponibile.....	42
Limba.....	43
Timer: Oprire după	43
Regim eco	43
Info (afișarea informațiilor).....	43
Blocarea mașinii de cafea (funcția Blocare comenzi )	43
Duritatea apei	44
Luminozitatea afișajului	44
Volum.....	44
Setare din fabricație	44
Regim demo (pentru showroom-uri)	44
Curățare și întreținere	45
Lista intervalelor de curățare	45
Agenți de curățare nerecomandați	46
Curățare manuală sau în mașina de spălat vase.....	47
Tavă colectoare, rezervor de reziduuri și capacul tăvii colectoare	48
Curățați rezervorul de apă	49
Dispensor central cu dispozitiv cappuccinatore integrat	49
Conductă de lapte.....	51
Rezervor de cafea boabe și jgheab pentru cafea măcinată	51
Curățarea carcasei	52
Programe de întreținere	52
Accesarea meniului „Întreținere“	52
Clătirea mașinii	53
Clătirea conductei de lapte	53
Degresarea unității de infuzie și curățarea interiorului.....	55
Detartrarea mașinii	58

Cuprins

Transport	60
Evaporarea apei din mașina de cafea	60
Ambalare	60
Ghid pentru soluționarea problemelor	61
Mesaje afișate	61
Comportament neobișnuit al mașinii automate de cafea.....	64
Rezultate nesatisfăcătoare	71
Serviciul de asistență tehnică	73
Contact în caz de defecțiuni.....	73
Garanție.....	73
Economisirea energiei	74
Conectare la rețeaua electrică	75
Amplasare	76
Dimensiunile aparatului	77
Date tehnice	78

Ambalajul de transport și evacuarea acestuia

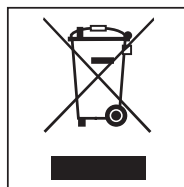
Ambalajul de transport

Ambalajul protejează aparatul de posibilele avarii din timpul transportului.

Vă recomandăm să păstrați ambalajul original din carton și piesele din polistiren, pentru a putea ambala și transporta din nou aparatul în condiții de siguranță.

Aruncarea aparatului vechi

Aparatele electrice și electronice vechi conțin numeroase materiale valoroase. Însă ele conțin și substanțe dăunătoare, care au fost necesare pentru funcționarea și siguranța aparatelor. Dacă sunt aruncate împreună cu gunoiul menajer sau manipulate incorect, acestea pot prezenta un pericol pentru sănătatea oamenilor și mediul înconjurător. Așadar nu aruncați aparatul vechi împreună cu gunoiul menajer.



Utilizați în schimb punctul de colectare amenajat în apropierea locuinței dumneavoastră pentru returnarea și reciclarea aparatelor electrice și electronice vechi. Eventual solicitați informații de la reprezentanța dumneavoastră.

Asigurați-vă că aparatul vechi nu prezintă niciun pericol pentru copii cât timp este depozitat pentru aruncare.

Indicații de siguranță și avertizări

Această mașină automată de cafea corespunde tuturor normelor de siguranță în vigoare. Utilizarea sa necorespunzătoare poate duce, totuși, la accidentarea utilizatorilor și pagube materiale.

Citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare înainte de a utiliza mașina automată de cafea pentru prima dată. Acestea conțin informații importante privind instalarea, siguranța, utilizarea și întreținerea aparatului. Astfel vă protejați și evitați pagubele.

Compania Miele nu își asumă nici o răspundere pentru pagubele produse în urma nerespectării acestor indicații.

Păstrați aceste instrucțiuni de utilizare și transmiteți-le unui eventual viitor proprietar.

Întrebuițare adecvată

► Această mașină automată de cafea a fost concepută pentru a fi utilizată în mediul casnic sau în spații rezidențiale și de lucru similare. Câteva exemple:

- magazine, birouri și alte asemenea medii de lucru,
- locații rurale și
- hoteluri, moteluri, pensiuni și alte astfel de locuri de cazare, în care clienții pot utiliza mașina automată de cafea.

► Mașina automată de cafea nu a fost proiectată pentru a fi utilizată în aer liber.

► Mașina automată de cafea poate fi folosită exclusiv sub o altitudine de 2000 m.


► Utilizați această mașină doar în scop casnic, pentru prepararea băuturilor pe bază de cafea, precum espresso, cappuccino, latte macchiato etc. Orice altă utilizare este contraindicată.

► Persoanele care din cauza abilităților fizice, senzoriale sau mentale sau a lipsei de experiență sau cunoștințe nu pot să utilizeze aparatul, trebuie să fie supravegheate în timpul utilizării.

Aceste persoane au voie să utilizeze mașina automată de cafea ne-supravegheate numai dacă modul de utilizare li s-a explicat în așa fel încât să poată utiliza aparatul în siguranță. Ele trebuie să recunoască și să înțeleagă posibilele pericole ale unei utilizări incorecte.

Indicații de siguranță și avertizări

Siguranța copiilor

 Pericol de arsuri și opărire la dispersoare.
Pielea copiilor este mult mai sensibilă la temperaturi ridicate decât cea a adulților.
Nu le permiteți copiilor să atingă componentele fierbinți ale mașinii și nici să țină părți ale corpului sub dispersoare.

- ▶ Amplasați mașina automată de cafea astfel încât copiii să nu poată ajunge la ea.
- ▶ Nu le permiteți copiilor sub opt ani accesul la mașina automată de cafea și la cablul de alimentare.
- ▶ Copiii mai mari de opt ani pot folosi aparatul fără a fi supravegheați, dacă utilizarea acestuia le-a fost clar explicată și dacă îl pot utiliza în condiții de siguranță.
Copiii mai mari de opt ani trebuie să recunoască și să înțeleagă pericolele unei utilizări incorecte.
- ▶ Supravegheați copiii care se află în apropierea aparatului. Nu lăsați niciodată copiii să se joace cu aparatul.
- ▶ Nu le permiteți copiilor să curețe mașina automată de cafea, cu excepția cazului în care copiii au peste opt ani și sunt supravegheați.
- ▶ Rețineți faptul că băuturile precum espresso și cafea nu sunt adecvate pentru copii.
- ▶ Pericol de asfixiere. În timp ce se joacă, copiii se pot înfășura în ambalaj (de exemplu folii) sau își pot trage ambalajul peste cap și se pot asfixia. Prin joacă, aceștia se pot sufoca înfășurându-se în ambalaje sau punându-și-le peste față.

Aspecte tehnice

- ▶ Avarierea mașinii de cafea vă poate pune în pericol siguranța. Înainte de a instala mașina automată de cafea, verificați să nu prezinte semne vizibile de avariere. Nu instalați și nu utilizați mașina dacă este avariată, deoarece vă puteți expune diverselor pericole.
- ▶ Înainte de a conecta mașina de cafea la rețeaua electrică, comparați datele de conectare de pe eticheta cu date tehnice (frecvență și tensiune) cu cele ale instalației electrice din locuință. Aceste date trebuie să coincidă în mod obligatoriu, pentru a preveni avarierea aparatului. Dacă aveți nelămuriri, consultați un electrician calificat.
- ▶ Siguranța electrică a aparatului este garantată numai dacă aceasta este conectată la un sistem de pământare instalat conform normelor aplicabile. Este foarte important ca această cerință fundamentală de siguranță să fie îndeplinită. Dacă aveți nelămuriri, solicitați unui electrician calificat să verifice instalația electrică a locuinței.
- ▶ Funcționarea sigură este garantată numai dacă aparatul este conectat la rețeaua electrică publică.
- ▶ Nu conectați mașina la rețeaua electrică prin prize multiple sau prelungitoarele. Acestea nu garantează siguranța necesară (pericol de incendiu).
- ▶ Utilizarea acestei mașini automate de cafea în locații mobile (de exemplu ambarcațiuni) este contraindicată.
- ▶ Scoateți imediat ștecărul mașinii din priză dacă observați avarii ori simțiți miros de ars.
- ▶ Cablul de alimentare la tensiune nu trebuie să fie prins ori să se frece de muchii ascuțite. Verificați aceste aspecte.
- ▶ Cablul de alimentare la tensiune nu trebuie să atârne. Există riscul de împiedicare de acesta și de avariere a mașinii automate de cafea.

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Utilizați această mașină automată de cafea la temperaturi ambientale curpinse între +10 °C și +38 °C.
- ▶ Pericol de supraîncălzire. Verificați ca mașina să se ventileze satisfăcător în timpul funcționării, astfel încât admisia și evacuarea de aer să se realizeze eficient. Nu o acoperiți cu ștergere sau alte astfel de obiecte.
- ▶ Dacă instalați mașina automată de cafea în spatele unei uși de mobilier, utilizați-o doar cu ușa deschisă. În spatele ușii închise se acumulează căldură și umiditate. Acestea pot deteriora aparatul și/sau mobila. Nu închideți ușa corpului de mobilier cât timp mașina automată de cafea se află în funcțiune. Închideți ușa corpului de mobilier abia după ce mașina automată de cafea s-a răcit complet.
- ▶ Feriți mașina de apă. Nu o udați, nu o stropiți și nu o scufundați în apă.
- ▶ Reparațiile, inclusiv cele la nivelul cablului de alimentare, pot fi efectuate doar de către personal calificat și autorizat de compania Miele, conform normelor de protecție în vigoare. Reparațiile efectuate de către persoane necalificate pot prezenta pericole pentru utilizatori.
- ▶ Dacă aparatul este supus unor reparații de către persoane neautorizate și nu de către personal autorizat de compania Miele, i se va anula garanția.
- ▶ Miele garantează respectarea cerințelor de siguranță numai dacă sunt utilizate piese de schimb originale. Componentele defecte trebuie înlocuite doar cu piese de schimb originale marca Miele.

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Asigurați-vă că mașina este scoasă de sub tensiune în timpul lucrărilor de reparare.
Mașina este complet deconectată de la rețeaua electrică doar atunci când:
 - ștecărul este scos din priză.
Nu trageți de cablu, ci doar de ștecăr.
 - siguranța principală este decuplată.
 - siguranța fuzibilă este complet deșurubată.
- ▶ Nu deschideți niciodată carcasa mașinii automate de cafea. Atingeră racordurilor sub tensiune și modificarea structurii electrice și mecanice pot fi foarte periculoase pentru utilizator și pot cauza defecțiuni de funcționare a mașinii automate de cafea.
- ▶ Utilizați doar accesorii originale Miele. În cazul în care se folosesc alte componente, se pierde posibilitatea de a emite pretenții privind garanția și/sau răspunderea pentru produs.

Indicații de siguranță și avertizări

Utilizare corectă

⚠ Pericol de ardere și opărire la dispersoare.
Lichidele și aburul emanat sunt foarte fierbinți.

Nu țineți părți ale corpului sub dispersoare în timp ce prin acestea se emană lichide fierbinți sau aburi.

Nu atingeți componentele fierbinți ale mașinii.

Duzele pot stropi lichid fierbinte sau aburi. De aceea asigurați-vă că dispersorul central este curat și montat corect.

Și apa din tava colectoare poate fi foarte fierbinte. Goliți cu grijă tava colectoare.

▶ Rețineți următoarele aspecte legate de apa utilizată:

- Calitatea apei trebuie să corespundă normelor privind apa potabilă din țara în care este utilizat aparatul.
- Umpleți rezervorul exclusiv cu apă potabilă proaspătă și rece. Apa caldă sau fierbinte și alte lichide pot deteriora mașina automată de cafea.
- Schimbați zilnic apa din rezervor, pentru a evita acumularea bacteriilor.
- Nu folosiți apă carbogazoasă.

▶ Introduceți în rezervorul pentru boabe de cafea doar boabe de cafea gata prăjite. Nu introduceți niciodată în acest rezervor boabe de cafea cu aditivi sau cafea măcinată.

▶ Nu introduceți lichide în rezervorul de cafea boabe.

▶ Nu utilizați cafea brută (boabe verzi, neprăjite) sau amestecuri de cafea ce conțin cafea brută. Boabele de cafea brută sunt foarte tari și au o anumită cantitate de umiditate reziduală. Râșnița mașinii de cafea se poate defecta încă de la prima măcinare.

▶ Nu introduceți în mașină boabe de cafea tratate cu substanțe precum caramel sau zahăr, și nici băuturi cu conținut de zahăr. Zahărul va avaria mașina.

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Introduceți exclusiv cafea măcinată în jgheabul pentru cafea măcinată.
- ▶ Nu utilizați cafea măcinată caramelizată. Zahărul pe care îl conține aceasta aderă la unitatea de infuzie a mașinii automate de cafea și o blochează. Tableta de curățare pentru degresarea unității de infuzie nu dizolvă aceste depuneri aderente.
- ▶ Folosiți doar lapte fără aditivi. Aditivii sunt de obicei pe bază de zahăr și aderă la conducta de lapte, blocând-o.
- ▶ Dacă folosiți lapte de origine animală, acesta trebuie să fie obligatoriu pasteurizat.
- ▶ Nu așezați niciodată băuturi cu alcool aprins sub dispensorul central al mașinii de cafea. Flăcările îi pot aprinde sau topi componentele din plastic.
- ▶ Nu așezați flăcări aprinse, de exemplu, lumânări, pe sau lângă aparat. Aparatul poate lua foc, iar focul se poate extinde, ducând la un incendiu.
- ▶ Nu curățați obiecte cu ajutorul mașinii automate de cafea.

Indicații de siguranță și avertizări

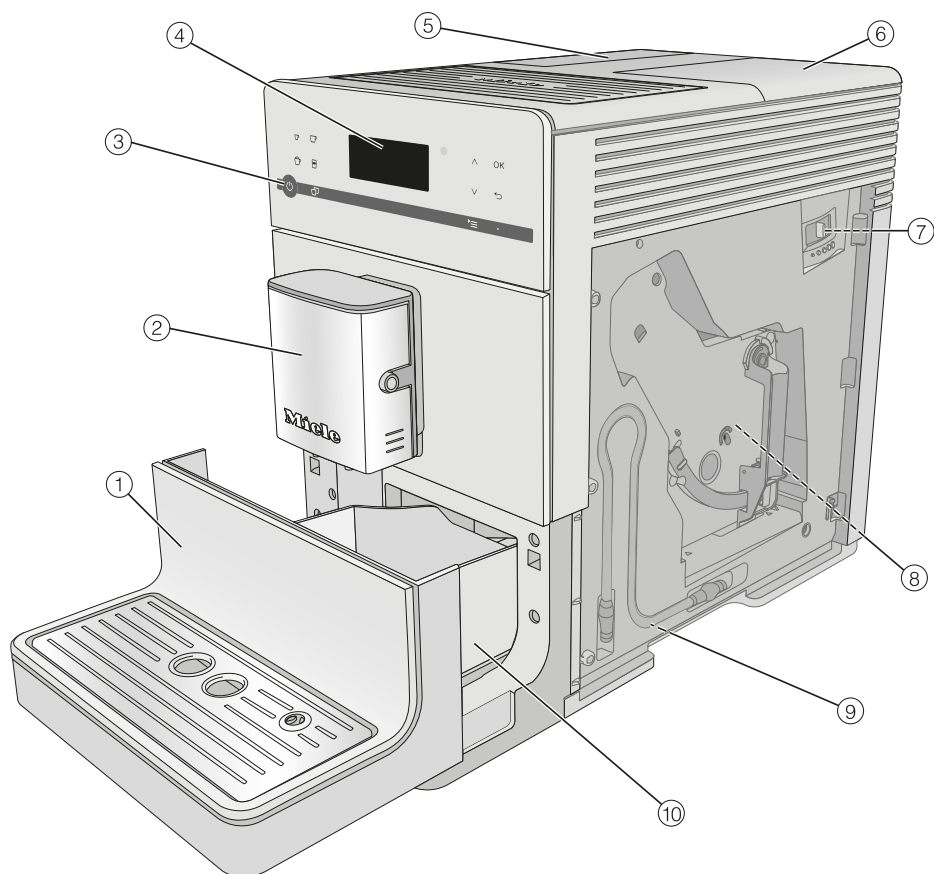
Curățare și întreținere


- ▶ Opriti mașina de la întrerupătorul principal înainte de a o curăța.
- ▶ Curățați zilnic mașina după utilizare, în special înainte de prima utilizare (consultați capitolul „Curățare și întreținere“).
- ▶ Conductele de lapte trebuie curățate temeinic și în mod regulat. Laptele conține în mod natural bacterii, care se pot înmulți vertiginos în lipsa unei curățări temeinice.
- ▶ Nu folosiți aparate de curățat cu aburi. Aburii pot pătrunde la componentele mașinii aflate sub tensiune, provocând un scurtcircuit.
- ▶ Mașina trebuie detartrată în mod regulat, în funcție de duritatea apei. Cu cât apa folosită este mai dură, cu atât detartrarea mașinii trebuie efectuată mai des. Compania Miele nu își asumă nici o răspundere pentru pagubele cauzate de curățarea insuficientă a depunerilor de calcar, utilizarea unor agenți anti-calcar incorecți sau a unor concentrații greșite.
- ▶ Degresați în mod regulat unitatea de infuzie cu tablete de curățare Miele. În funcție de conținutul de uleiuri naturale al cafelei folosite, unitatea de infuzie se poate bloca mai repede.
- ▶ Zațul rămas după prepararea de espresso sau cafea poate fi aruncat la gunoiul organic sau în compost. Nu îl aruncați în chiuvetă, deoarece poate înfunda scurgerea.

Valabil pentru aparatele cu suprafețe din inox:

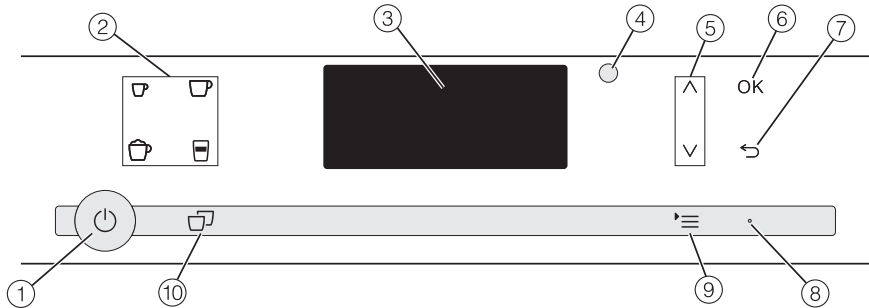
- ▶ Nu aplicați pe suprafețele din inox bilețele adezive, bandă adezivă sau alte astfel de articole adezive.
- ▶ Suprafețele din inox sunt sensibile la zgâriere. Chiar și magneții pot lăsa pe acestea urme de zgâriere.












Descrierea aparatului



- ① Tablă inferioară cu capacul tăvii colectoare
- ② Dispensur central cu dispozitiv cappuccinatore și dispensur de apă fierbinte
- ③ Buton de pornire/oprire 
- ④ Elemente de comandă și afișaj
- ⑤ Rezervur de apă
- ⑥ Rezervur de cafea boabe și jgheab pentru cafea măcinată
- ⑦ Reglur glisant al gradului de măcinare (în spatele ușii aparatului)
- ⑧ Unitate de infuzie (în spatele ușii aparatului)
- ⑨ Poziție de staționare a conductei de lapte (în spatele ușii aparatului)
- ⑩ Tavă colectoare cu capac și rezervur de reziduuri

Elemente de comandă și afișaj



- ① **Buton de pornire/oprire** 
Pornirea și oprirea mașinii de preparat cafea
- ② **Butoane pentru băuturi**
Preparare espresso ,
cafea ,
cappuccino  sau
latte macchiato 
- ③ **Afișaj**
Afișează informații despre activitatea și starea curentă
- ④ **Interfață optică**
(doar pentru Serviciul de asistență tehnică)
- ⑤ **Butoane săgeți**  
Vizualizarea altor opțiuni, marcarea unei selecții
- ⑥ **OK**
Confirmarea mesajelor afișate și salvarea setărilor
- ⑦ **„Înapoi“** 
Întoarcere în nivelul de meniu imediat superior, anulare acțiuni nedorite
- ⑧ **LED**
Clipsește când mașina de cafea este pornită, dar afișajul este în modul de economisire a energiei electrice
- ⑨ **Meniuri** 
Alte băuturi
Profiluri*
Întreținere
Parametri
Setări 
- ⑩ **Două porții** 
Prepararea a două porții dintr-o anumită băutură

* CM5400, CM5500

Accesorii

Puteți achiziționa aceste produse și alte accesorii de la magazinul online Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Accesorii incluse

– **Set de „Îngrijire Miele“**

În funcție de model, împreună cu aparatul sunt livrate diverse produse de curățat.

– **Perie de curățare**

de exemplu, pentru curățarea conductei de lapte

Accesorii opționale

Compania Miele vă pune la dispoziție pentru utilizarea și întreținerea mașinii dumneavoastră de cafea o bogată varietate de accesorii utile, precum și agenți de curățare și întreținere.

– **Lavetă universală din microfibre** pentru îndepărtarea amprentelor și a murdăriei superficiale

– **Agent de curățare a conductelor de lapte** pentru curățarea sistemului de lapte

– **Tablete de curățare** pentru degresarea unității de infuzie

– **Tablete anti-calcar** pentru detartrarea conductelor de apă

– **Flacon de lapte, din oțel, MB-CM** pentru păstrarea rece a laptelui mai mult timp (volum util 0,5 l)

– **Cană pentru cafea CJ JUG** Iblic termic pentru cafea și ceai (volum de umplere 1 l)


Mașina de cafea se utilizează prin atingerea butoanelor cu degetele.

La fiecare apăsare a unui buton se aude un semnal acustic. Puteți să reglați volumul tonurilor butoanelor sau să le dezactivați (consultați „Setări – Volum“).

Meniul de selectare a băuturilor este accesat atunci când afișajul indică:






Pentru a prepara o băutură, atingeți unul dintre butoanele pentru băuturi.



Atingeți  pentru a apela meniul Alte băuturi. Acolo veți găsi de ex. ristretto sau caffè latte.

Apelarea unui meniu și navigarea într-un meniu

Pentru a apela un meniu, atingeți tasta corespunzătoare. În meniul respectiv puteți porni acțiuni sau modifica setări.


O bară în partea dreaptă a ecranului indică faptul că mai urmează opțiuni sau text. Acestea pot fi afișate cu ajutorul butoanelor-săgeată  .

Cu ajutorul bifei  observați care setare este selectată actualmente.

Dacă doriți să selectați o opțiune, atingeți butoanele-săgeată   până când opțiunea dorită apare marcată pe fundal luminos.

Atingeți *OK*, pentru a confirma opțiunea aleasă.

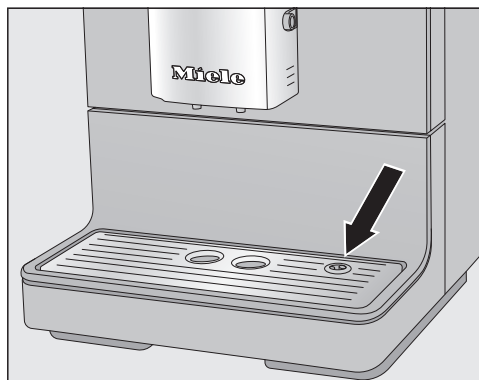
Părăsirea nivelurilor de meniu sau întreruperea acțiunii

Pentru a părăsi nivelul de meniu actual, atingeți .

Prima punere în funcțiune

Înainte de prima utilizare

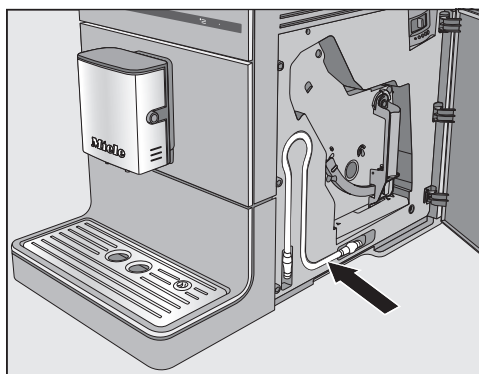
- Îndepărtați eventualele folii de protecție și etichete cu indicații.



- Îndepărtați folia de protecție de pe tava colectoare și puneți-o în tava inferioară.
- Așezați mașina automată de cafea pe o suprafață netedă și insensibilă la apă (consultați „Instrucțiuni de instalare“).

Curățați mașina de cafea temeinic, înainte de a o alimenta cu apă și boabe de cafea.

- Introduceți ștecăruț mașinii automate de cafea în priză.
- Scoateți rezervorul de apă și umpleți-l cu apă proaspătă și rece. Respectați marcajul „max.“ și repuneți rezervorul de apă în mașină.
- Scoateți capacul rezervorului pentru boabe de cafea, umpleți cu boabe de cafea prăjită și așezați la loc capacul.



Sfat: Conducta de lapte poate fi depozitată în spatele ușii aparatului atunci când nu este utilizată.

Prima pornire a mașinii

- Atingeți butonul de Pornire/Oprire .

Se va afișa scurt mesajul „Miele - Bine ați venit“ („Miele - Willkommen“).

- Atingeți butoanele-săgeată $\wedge \vee$ până când limba dorită apare marcată pe fundal luminos. Atingeți OK.

- Dacă este cazul, selectați țara și apoi atingeți OK.

Setarea este astfel salvată.

Punerea în funcțiune este finalizată. Mașina de cafea se va încălzi și va clăti conductele în mod automat. Apa rezultată în urma procesului de clătire va fi eliminată prin dispensorul central.

- Clătiți conducta de lapte (consultați „Clătirea conductei de lapte“) înainte de a prepara lapte pentru prima dată.

Țineți cont de faptul că aroma completă a cafelei și crema tipică se dezvoltă abia după prepararea câtorva cafele.

La prepararea primelor băuturi se măcină o cantitate mai mare de cafea și astfel pot să apară resturi de cafea măcinată pe capacul tăvii colectoare.

Duritatea apei

Nivelul de duritate al apei reprezintă cantitatea de calcar dizolvat în apă. Cu cât conținutul de calcar este mai ridicat, cu atât apa este mai dură. Cu cât apa este mai dură, cu atât mai des va fi nevoie să detartrați mașina.

Mașina măsoară cantitatea de apă și aburi utilizată. Numărul de băuturi administrate de mașină înainte de a fi necesară îndepărtarea depunerilor de calcar va depinde de nivelul de duritate al apei programat.

Programați nivelul de duritate al apei pentru mașina de cafea în funcție de nivelul de duritate al apei din zonă, pentru a asigura buna funcționare a mașinii și a evita avarierea sa. Astfel, mesajul de atenționare pentru îndepărtarea depunerilor de calcar va fi afișat la intervalul de timp corespunzător.

Solicitați furnizorului local de apă informații privind nivelul de duritate al apei din zonă.





Mașina este livrată din fabricație cu nivelul de duritate setat la treapta 3.

Mașina de cafea prezintă patru niveluri de duritate:

°dH	mmol/l	ppm (mg/l CaCO ₃)	Setare*
0 – 8,4	0 – 1,5	0 – 150	moale 1
8,4 – 14	1,5 – 2,5	150 – 250	medie 2
14 – 21	2,5 – 3,7	250 – 375	dură 3
> 21	> 3,7	> 375	foarte dură 4

* Este posibil ca nivelurile de duritate a apei indicate pe afișaj să fie diferite față de denumirea durității apei din țara dvs. Pentru a regla unitatea de cafea în funcție de duritatea apei de la rețeaua dvs., vă rugăm să vă orientați **în mod obligatoriu** după valorile din tabel.

Setarea nivelului de duritate a apei

- Atingeți .
- Cu ajutorul butoanelor-săgeată   selectați Meniul Setări  și atingeți OK.
- Selectați Duritate apă și atingeți OK.
- Selectați nivelul de duritate și atingeți OK.

Setarea este astfel salvată.

Umplerea rezervorului de apă

⚠ Pericol pentru sănătate ca urmare a apei contaminate.

Apa care stă prea mult în rezervorul de apă se poate contamina și vă poate pune în pericol sănătatea.

Schimbați **zilnic** apa din rezervorul de apă.

⚠ Pericol de deteriorare ca urmare a utilizării necorespunzătoare.

Lichidele inadecvate, precum apa caldă sau fierbinte și alte lichide pot deteriora mașina automată de cafea. Apa îmbogățită cu dioxid de carbon formează depuneri foarte ample de calcar în mașină.

Umpleți rezervorul exclusiv cu apă potabilă proaspătă și rece.

■ Așezați rezervorul de apă la loc și închideți capacul.

Aveți grijă ca toarta rezervorului de apă să se afle în partea dreaptă, astfel încât capacul să se închidă bine.

Dacă rezervorul de apă stă oblic sau puțin ridicat, verificați ca suprafața pe care este așezat acesta să nu fie murdară. Ar putea să se scurgă apă. Curățați suprafața pe care este așezat rezervorul de apă.



- Deschideți capacul de pe partea stângă a mașinii automate de cafea.
- Scoateți rezervorul de apă ridicându-l în sus.
- Umpleți rezervorul cu apă rece și proaspătă de la robinet până la marcajul „max.” din rezervorul de apă.

Umplerea rezervorului de cafea boabe

Puteți să preparați fiecare ceașcă de espresso sau de cafea folosind boabe de cafea întregi prăjite, pe care mașina le macină pe loc pentru fiecare porție. Umpleți rezervorul cu boabe de cafea.

Ca alternativă, pentru prepararea băuturii de cafea puteți folosi cafea gata măcinată (pudră) (consultați secțiunea „Băuturi din cafea gata măcinată“).

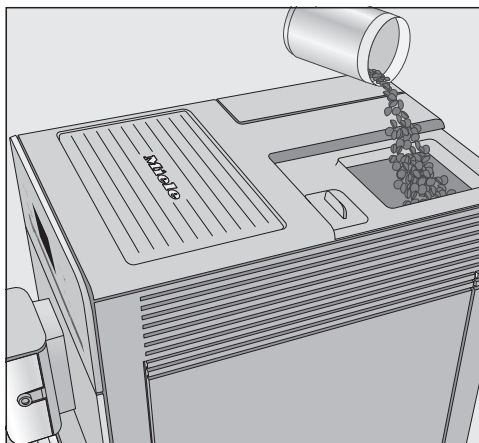
⚠ Pericol de deteriorare a râșniței ca urmare a utilizării necorespunzătoare.

Atunci când în rezervorul de boabe sunt turnate substanțe neadecvate precum lichidele, cafeaua măcinată sau boabele de cafea pretratate cu zahăr, caramel sau alte arome, mașina automată de cafea se deteriorează.

Și cafeaua brută (boabe verzi, neprăjite) sau amestecurile de cafea ce conțin cafea brută pot deteriora râșnița mașinii. Boabele de cafea brută sunt foarte tari și au o anumită cantitate de umiditate reziduală. Râșnița mașinii de cafea se poate defecta încă de la prima măcinare.

Umpleți rezervorul doar cu boabe prăjite.

Sfat: Puteți măcina cafeaua brută cu o râșniță pentru nuci sau semințe. De regulă, astfel de râșnițe au un cuțit rotativ din oțel inoxidabil. Adăugați apoi, **în porții**, cafeaua crudă măcinată în jghebul pentru cafea măcinată și preparați băutura de cafea dorită (consultați secțiunea „Băuturi din cafea gata măcinată“).



- Scoateți capacul rezervorului de cafea boabe.
- Umpleți rezervorul cu boabe de cafea.
- Așezați capacul la loc.

Pornirea mașinii de preparat cafea

- Atingeți butonul de Pornire/Oprise .

Aparatul se încălzește și clătește conductele. Din dispersorul central curge apă fierbinte.

Dacă pe afișaj apare *Selectați o băutură*, puteți să preparați băuturi.

Dacă mașina automată de cafea are deja temperatura de funcționare, conductele nu sunt spălate la pornire.

Dacă nu atingeți nici un buton ori nu ru-lați nici un program de întreținere a mașinii, afișajul se va stinge după aprox. 7 minute, pentru a economisi energie electrică.

LED-urile din dreapta pulsează atât timp cât mașina automată de cafea este pornită.

- Pentru a „trezi” mașina de cafea și pentru a prepara din nou băuturi, atingeți unul dintre butoanele cu senzori.

Oprirea mașinii de preparat cafea

- Atingeți butonul de Pornire/Oprise .

Dacă ați folosit mașina de cafea pentru prepararea unei băuturi, aceasta va efectua automat o clătire a conductelor de cafea, înainte de oprire.

Dacă ați preparat o băutură cu conținut de lapte, pe afișaj va apărea mesajul *Puneți conducta de lapte în tava colectoare*.

- După ce ați introdus conducta de lapte prin capacul tăvii colectoare, atingeți *OK*.

În cazul în care conducta de lapte nu este clătită înainte de oprirea mașinii de cafea, aceasta va trebui clătită la următoarea pornire a mașinii.

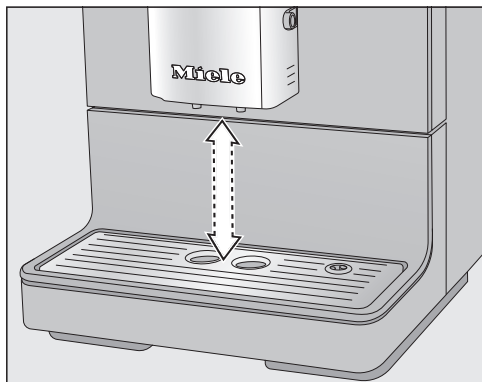
Oprirea aparatului pentru perioade mai lungi de timp

Dacă mașina de cafea urmează să nu fie folosită o perioadă mai lungă de timp:

- Goliți tava colectoare, rezervorul de reziduuri și rezervorul de apă.
- Curățați temeinic toate componentele, inclusiv unitatea de infuzie.
- Scoateți ștecărul din priză pentru a decupla mașina de la rețeaua electrică.

Reglarea dispersorului central la înălțimea ceștii

Puteți regla dispersorul central pentru a corespunde înălțimii ceștilor și a paharelor folosite, astfel încât cafeaua sau espresso-ul să nu se răcească prea repede, iar crema să se mențină mai mult timp.



- Trageți dispersorul central până la marginea ceștii.
Sau împingeți dispersorul în sus până când rămâne suficient spațiu sub acesta pentru a așeza recipientul dorit.

Prepararea băuturilor

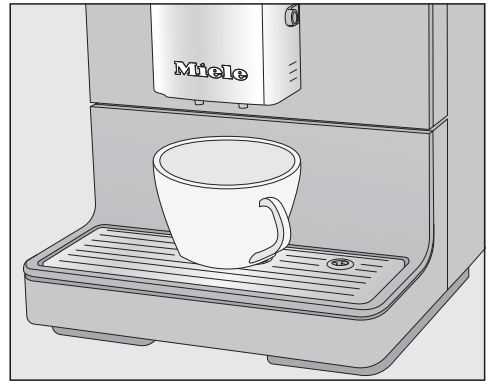
Puteți alege între următoarele specialități de cafea fără lapte:

- **Ristretto** este un espresso mai concentrat și mai puternic. Aceeași cantitate de cafea măcinată ca la espresso este preparată cu foarte puțină apă.
- **Espresso** ☐ este o cafea tare, aromată, ce are deasupra un strat gros de spumă de culoare alunie-maronie, denumit cremă.
Pentru prepararea espresso-ului utilizați boabe de cafea special rumenite în acest scop.
- **Cafea** ☐ se deosebește de espresso prin cantitatea mai mare de apă utilizată și prin rumenirea specială a boabelor de cafea.
Pentru prepararea cafelei utilizați boabe de cafea special rumenite în acest scop.
- **Cafea lungă** este o cafea cu și mai multă apă.

⚠ Pericol de arsuri și opărire la dis-persoare.

Lichidele și aburul emanate sunt foarte fierbinți și pot provoca opăriri. Nu țineți părți ale corpului sub dis-persoare în timp ce prin acestea se emană lichide fierbinți sau aburi. Nu atingeți componentele fierbinți ale mașinii.

Prepararea unei cafele




- Așezați o ceașcă sub dispersorul central.
- Selectați băutura:
 - Espresso ☐
 - Cafea ☐
 - în Alte băuturi sub ☐☐☐:
ristretto sau cafea lungă

Prepararea va începe.

Pentru a asigura îndepărtarea din sistemul de infuzie a resturilor de cafea rezultate în urma procesului de testare din fabrică, aruncați primele două cești de cafea preparate la prima utilizare a mașinii.

Prepararea băuturilor

Anularea preparării

- Pentru anularea preparării, atingeți din nou butonul băuturilor sau butonul  pentru băuturi din Alte băuturi.

Aparatul întrerupe prepararea băuturii.


Sfat: De îndată ce pe afișaj apare Stop, puteți anula prepararea băuturilor și atingând OK.

Atunci când preparați **specialități de cafea cu lapte** sau **două porții simultane din aceeași băutură**, puteți anula separat etapele de preparare atingând OK.


Două porții

Puteți administra simultan două porții, fie într-o singură ceașcă, fie în două cești separate.



- Pentru a umple simultan două cești, așezați câte o ceașcă sub fiecare duză a dispersorului central.
- Atingeți .
- Selectați băutura.

Prin dispersorul central vor fi administrate două porții ale băuturii alese.

Dacă o anumită perioadă de timp nu atingeți niciunul dintre butoanele de băuturi, opțiunea „Două porții“  va fi anulată.

Cană de cafea: Prepararea consecutivă a mai multor cești de cafea

Puteți prepara în mod automat mai multe cești de cafea consecutiv folosind funcția Cană de cafea (max. 0,75 litri), de exemplu pentru a umple o cană mai mare de cafea. Puteți prepara în acest fel până la șase cești de cafea.

Puteți folosi funcția Cană de cafea de două ori consecutiv. După aceasta, mașina de cafea va trebui să se răcească timp de o oră pentru a nu se avaria.

- Așezați un recipient de mărime corespunzătoare sub dispensorul central.
- Atingeți ☰ .
- Selectați Alte băuturi.
- Atingeți în mod repetat butonul-săgeată \wedge până când opțiunea Cană de cafea apare marcată pe fundal luminos. Atingeți OK.
- Atingeți butoanele-săgeată $\wedge \vee$ până când numărul dorit de cești (3-6) apare marcat pe fundal luminos. Atingeți OK.
- Urmați instrucțiunile afișate.

Cafeaua pentru fiecare ceașcă în parte este măcinată, infuzată și administrată individual. Procesul este indicat pe afișaj.

Anularea Cană de cafea

- Atingeți ☰ .

Prepararea Cană de cafea este oprită.

Sfat: Pentru funcția „Cană de cafea“ poate fi achiziționat un ibric termic din oțel ca accesoriu opțional de la Miele. Puteți achiziționa ibricul termic CJ JUG de la magazinul online Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Băuturi din cafea gata măcinată

Pentru băuturile din cafea gata măcinată, adăugați cafeaua măcinată cu porția în jgheabul de cafea măcinată.

Astfel puteți opta pentru o ceașcă de cafea decafeinizată, de exemplu, chiar dacă rezervorul de boabe este umplut cu boabe de cafea cu conținut de cafeină.

Din cafea măcinată puteți prepara o **singură** porție de cafea sau espresso.

Umpleți jgheabul pentru cafea măcinată cu **max.12 g** de cafea măcinată. Dacă se introduce prea multă cafea măcinată în jgheab, unitatea de infuzie nu poate să preseze cafeaua măcinată.

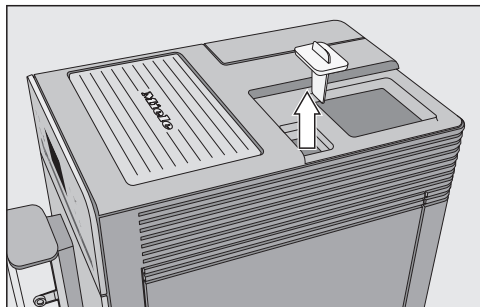
Adăugarea cafelei gata măcinate

Mașina de cafea va folosi întreaga cantitate de cafea măcinată pe care ați introdus-o pentru următoarea băutură.

- Atingeți ☰ și selectați Alte băuturi.
- Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ selectați Cafea măcinată și atingeți OK.

Pe afișaj apare Adăugați cafea măcinată și selectați băutura.

Prepararea băuturilor



- Scoateți mai întâi capacul rezervorului pentru boabe de cafea și apoi capacul jgheabului pentru cafea măcinată.

Umpleți jgheabul pentru cafea măcinată cu **max.** 12 g de cafea măcinată.

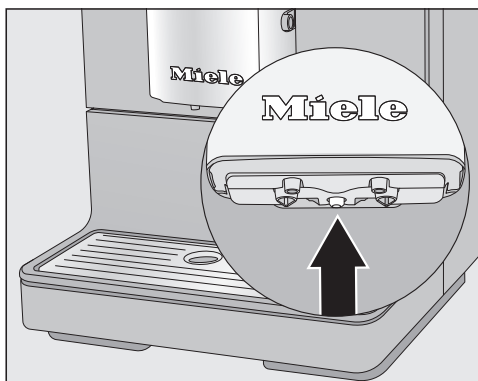
- Adăugați cafeaua măcinată în jgheab și închideți la loc jgheabul pentru cafea măcinată.
- Așezați la loc capacul rezervorului pentru boabe de cafea.
- Așezați o ceașcă sub dispersorul central.
- Selectați băutura.

Cafeaua va fi preparată.

Prepararea apei fierbinți (CM5400, CM5500)

⚠ Atenție! Pericol de ardere și opărire la dispersorul central! Apa dispersată este foarte fierbinte.

Rețineți că apa dispersată nu este adecvată pentru prepararea ceaiului negru.



- Așezați un recipient corespunzător în mijloc sub dispersorul central.
- Atingeți \equiv și selectați Alte băuturi.
- Selectați Apă fierbinte și atingeți OK.


Apa fierbinte curge în recipientul de sub dispersorul central.

- Atingeți OK pentru a opri anticipat prepararea.

Prepararea băuturilor dintr-un profil de utilizator (CM5400, CM5500)

Puteți personaliza băuturile individual, în funcție de gusturile dvs., și le puteți salva într-un profil.


Dacă v-ați configurat deja un profil propriu de utilizator (consultați capitolul „Profiluri”), puteți selecta acest profil pentru a vă prepara băuturile preferate.

- Atingeți  și selectați Profiluri.
- Selectați profilul dorit și atingeți OK.

Denumirea profilului ales este afișată în partea de sus a afișajului.

Acum puteți prepara băutura dorită.

Prepararea băuturilor de cafea cu lapte

 Pericol de arsuri și opărire la disperseoare.

Lichidele și aburul emanate sunt foarte fierbinți și pot provoca opăriri.

Nu țineți părți ale corpului sub disperseoare în timp ce prin acestea se emană lichide fierbinți sau aburi.

Nu atingeți componentele fierbinți ale mașinii.

Conductele de lapte se lipesc din cauza adaosurilor cu conținut de zahăr.

Folosii exclusiv lapte fără adaosuri.

După etapa de încălzire, în dispersorul central laptele absorbit este încălzit cu ajutorul aburilor, apoi spumat pentru a se obține spuma de lapte.

Dacă nu ați preparat de mult timp băuturi cu lapte, clătiți conducta de lapte înainte de a prepara prima băutură.

Puteți alege între următoarele specialități de cafea cu lapte:

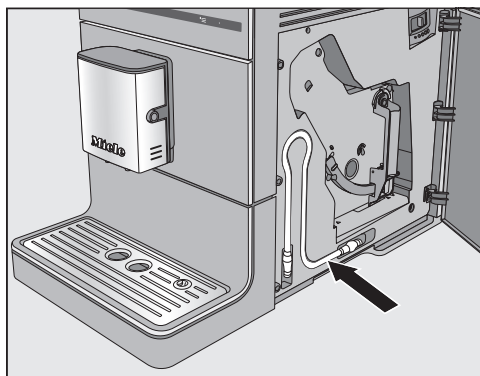
- **Cappuccino** ☞ este alcătuit din două treimi spumă de lapte și o treime espresso.
- **Latte macchiato** ☞ este alcătuit din câte o treime de lapte fierbinte, spumă de lapte și respectiv espresso.

În plus, se pot prepara **lapte fierbinte** și **spumă de lapte**.

Sfat: Pentru o consistență perfectă a spumei de lapte folosiți lapte de vacă rece ($< 10\text{ }^{\circ}\text{C}$) cu un conținut de albumină de min. trei la sută.

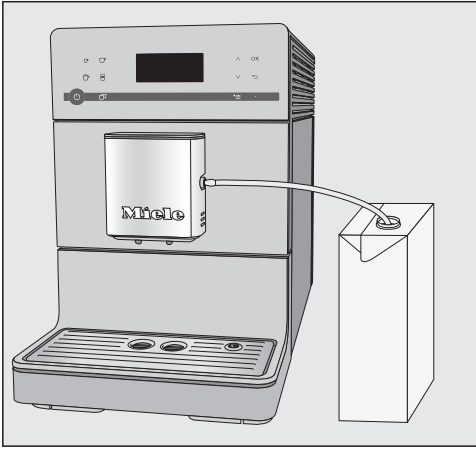
Puteți să alegeți conținutul de grăsime al laptelui după preferințele personale. Cu lapte integral (min. 3,5 % grăsime) spuma de lapte va fi mai cremoasă decât cu lapte degresat.

Utilizarea laptelui din ambalaje cartonate sau alte ambalaje din comerț



Conducta de lapte poate fi depozitată în spatele ușii mașinii.

Prepararea băuturilor de cafea cu lapte



Prepararea specialităților de cafea cu lapte

- Așezați un recipient corespunzător sub dispensorul central.
- Selectați băutura:
 - Cappuccino ☕
 - Latte macchiato ☕
 - în Alte băuturi sub ☰:
caffè latte, lapte fierbinte, spumă de lapte

Băutura va fi preparată.

- Introduceți conducta de lapte în r-cordul dispensorului central.
- Așezați recipientul de lapte lângă mașina automată de cafea.
- Introduceți celălalt capăt al conductei în recipientul de lapte. Conducta de lapte trebuie să fie scufundată suficient de adânc în lapte.

Sfat: Laptele se va păstra rece pentru mai mult timp în flaconul de lapte din inox deoarece doar cu lapte rece (< 10 °C) puteți prepara o spumă de lapte bună.

Puteți achiziționa flaconul de lapte MB-CM de la magazinul online Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Grad de măcinare

Atunci când boabele de cafea sunt măcinate corespunzător, cafeaua sau espresso-ul se vor scurge în ceașcă în mod uniform și vor avea o crema bună. Crema trebuie să aibă o culoare brună alunie uniformă.

Gradul de măcinare setat va fi aplicabil pentru toate băuturile de cafea.

Există mai multe moduri de a verifica setarea corectă a râșniței de cafea.

Cafeaua a fost măcinată **prea brut**, dacă

- espresso-ul sau cafeaua se scurge prea repede în ceașcă;
- crema este foarte deschisă la culoare și inconsistentă.

Setați râșnița pentru o măcinare mai fină.

Cafeaua a fost măcinată **prea fin**, dacă

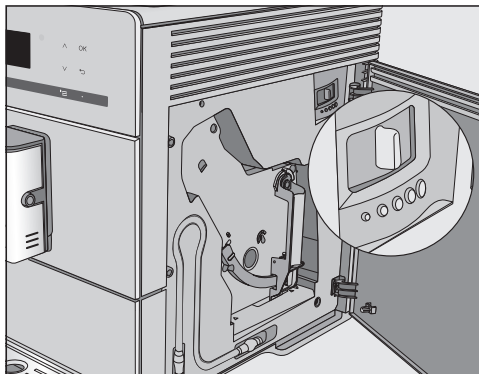
- espresso-ul sau cafeaua doar se prelinge sub formă de stropi în ceașcă;
- crema are culoare brun închisă.

Setați râșnița pentru o măcinare mai mare.

Modificați întotdeauna gradul de măcinare doar cu câte o treaptă diferență.

Porniți prepararea unei băuturi pentru a râșni din nou boabe de cafea. Apoi puteți regla din nou gradul de măcinare în trepte.

- Deschideți ușa aparatului.



- Glisați reglorul gradului de măcinare cu maximum o treaptă spre stânga (pentru o măcinare mai fină) sau spre dreapta (pentru o măcinare mai mare).

- Închideți ușa aparatului.

- Preparați o băutură de cafea.

Apoi puteți regla din nou gradul de măcinare.

Noul grad de măcinare va fi aplicat doar după prepararea celei de-a doua cești de cafea.

Cantitate de cafea măcinată, temperatură de infuzie și pre-infuzie

Pentru fiecare băutură puteți să setați individual cantitatea de cafea măcinată, temperatura de infuzie și opțiunea de pre-infuzie. Mai întâi selectați băutura în meniul Parametri și apoi puteți să reglați parametrii băuturii.

■ Atingeți  și selectați Parametri.

■ Selectați băutura și atingeți OK.

Setările actuale pentru cantitatea de măcinare, temperatură de infuzie și „Pre-infuzie“ sunt afișate pentru această băutură.

■ Selectați Cantitate măcinare, Temperatură de infuzie sau Preinfuzie.

■ Selectați setarea dorită și atingeți OK.

Setarea este astfel salvată.

Cantitate de cafea măcinată

Mașina de cafea poate măcina și infuza 6–14 g de boabe de cafea per ceașcă. Cu cât cantitatea este mai mare, cu atât va fi mai tare băutura de cafea.

Există mai multe moduri de a verifica setarea corectă a cantității de măcinare:

Cantitatea de măcinare este **prea mică** atunci când:

- espresso-ul sau cafeaua se scurge prea repede în ceașcă;
- crema este foarte deschisă la culoare și inconsistentă;
- espresso-ul sau cafeaua sunt prea diluate.

Majorați cantitatea de măcinare astfel încât mașina să infuzeze mai multă cafea măcinată.

Cantitatea de măcinare este **prea mare** atunci când:

- espresso-ul sau cafeaua doar se prelinge sub formă de stropi în ceașcă;
- crema are culoare brun închisă;
- espresso-ul sau cafeaua are gust amar.

Reduceți cantitatea de măcinare astfel încât mașina să infuzeze mai puțină cafea măcinată.

Sfat: Dacă vi se pare că băutura de cafea este prea puternică sau are gust prea amar, încercați un alt tip de boabe.

Temperatura de infuzie

Temperatura ideală de infuzie va depinde

- de sortimentul de cafea folosit;
- de optarea pentru cafea sau espresso și
- de presiunea atmosferică din locul de utilizare a mașinii de cafea.

Sfat: Nu toate tipurile de cafea pot rezista la temperaturi ridicate. Unele tipuri de cafea sunt prea delicate – crema de pe cafea nu va fi la fel de bună, iar gustul va fi afectat.

Cantitate de cafea măcinată, temperatură de infuzie și pre-infuzie

Preinfuzarea cafelei măcinate

Atunci când funcția de Pre-infuzie este activată, cafeaua proaspăt măcinată este mai întâi umezită cu puțină apă fierbinte. Apoi, restul de apă fierbinte este trecut la presiune ridicată prin cafeaua măcinată umezită. Acest proces permite dezvoltarea unei arome mai ample.

Puteți selecta un proces de preinfuzie cu durată scurtă sau lungă, sau puteți deselecta complet funcția de „Preinfuzie“.

Mașina de cafea este livrată având funcția de „Preinfuzie“ dezactivată.

Savoarea cafelei preparate depinde de tipul cafelei și de cantitatea de apă folosită.

Puteți programa cantitatea de apă care urmează să fie administrată pentru toate băuturile de cafea și pentru apă fierbinte, conform mărimii ceștilor de cafea și tipului de cafea folosit. Cantitatea de cafea măcinată nu va fi modificată.

Pentru specialitățile de cafea preparate cu lapte, pe lângă programarea mărimii porției de cafea, puteți programa și cantitatea de lapte și spumă de lapte ce urmează a fi administrată. De asemenea, puteți programa cantitatea de lapte fierbinte și spumă de lapte, atunci când le preparați separat.

Pentru fiecare tip de băutură există o cantitate maximă programabilă. Prepararea băuturii este oprită atunci când se atinge această cantitate. Cantitatea maximă posibilă pentru tipul de băutură respectiv este apoi salvată.


Dacă în rezervorul de apă nu se găsește o cantitate suficientă de apă, procesul de programare a cantității va fi întrerupt. Cantitatea **nu** va fi salvată în memorie.

Există două moduri de a programa mărimea de porție:





- folosind butoanele aferente băuturilor în timp ce preparați o cafea sau
- selectând opțiunea Cantitate băuturi din meniul Parametri .

CM5400, CM5500: Mărimea de porție modificată este întotdeauna salvată în profilul curent de utilizator. Denumirea profilului curent va apărea pe afișaj în stânga sus.

Oprirea programării cantității

- Atingeți din nou butonul băuturilor sau butonul  pentru băuturi din Alte băuturi.

Modificarea mărimii de porție în timp ce preparați o băutură

În timpul preparării puteți să reglați și să salvați mărimea porției de espresso , cafea , cappuccino  și latte macchiato .

- Așezați o ceașcă sub dispensorul central.
- Atingeți butonul băuturii dorite până când pe afișaj apare modificare.

Când începe programarea cantității, se aude un semnal acustic. (Pentru aceasta trebuie să fie activate semnalele sonore – consultați „Volum“.)

Băutura dorită va fi preparată, iar pe afișaj va apărea Salvare.

- Dacă recipientul s-a umplut până la nivelul dorit, atingeți OK.

Dacă doriți să modificați mărimea porției la specialitățile de cafea cu lapte, ingredientele băuturii vor fi salvate succesiv în timpul preparării.


- Atingeți OK când s-a administrat cantitatea dorită din fiecare ingredient.

De acum încolo, această băutură va fi preparată conform compoziției și porțiilor programate.

Mărime porție

Modificarea cantității băuturilor în meniul Parametri

Puteți să modificați mărimea porției pentru **cafea lungă**, **caffè latte**, **lapte fierbinte** și **spumă de lapte** doar din meniul „Parametri“.

- Așezați un recipient corespunzător sub dispersorul central.
- Atingeți  și selectați Parametri.
- Selectați băutura dorită.
- Selectați Cantitate băuturi și atingeți *OK*.

De acum încolo procedați ca la programarea mărimii de porție la prepararea băuturilor.

(CM5400, CM5500)

Dacă folosiți mașina de cafea împreună cu alți utilizatori, care au gusturi și preferințe diferite, pe lângă profilul Miele puteți configura două profiluri individuale.

În fiecare profil puteți programa individual setările pentru băuturile de cafea (mărimea porției, cantitatea de cafea măcinată, temperatura de infuzie și opțiunea de pre-infuzie).

Denumirea profilului curent va apărea pe afișaj în stânga sus.

Vizualizarea profilurilor

■ Atingeți **☰** și selectați **Profiluri**.

Acum puteți crea un profil.

Dacă ați adăugat deja un profil nou profilului Miele standard, aveți la dispoziție și următoarele opțiuni:

- **Selectare profil** dintre cele existente în memoria mașinii.
- **Schimbare profil**, puteți programa mașina revină întotdeauna automat la profilul Miele, ori să rămână la ultimul profil setat.
- **Modificare denumire**, puteți modifica denumirea unui profil, dacă doriți.
- **Ștergere profil**, șterge un profil.

Atingând **↶** ajungeți în nivelul de meniu imediat superior. Atingând **☰** ajungeți înapoi în meniul de selectare a băuturilor.

Creare profil

■ Cu ajutorul butoanelor-săgeată **^v** selectați **Creare profil** și atingeți **OK**.

Pe afișaj vor apărea litere pe care le puteți selecta cu ajutorul butoanelor-săgeată. De asemenea, puteți selecta cifre și puteți alterna între litere mari și mici.

■ Atingeți butoanele-săgeată **^v** pentru a selecta caracterul. Atingeți **OK**.

Caracterul va apărea în rândul de deasupra.

■ Repetați acești pași până când denumirea dorită apare pe rândul de sus al afișajului.

Sfat: Dacă atingeți butonul **↶**, puteți șterge ultimul caracter introdus.

Dacă ați introdus întreaga denumire și doriți să o salvați,

■ mergeți cu butoanele-săgeată **^v** pe bifă **✓** și atingeți butonul **OK**.

Dacă nu doriți să salvați denumirea,

■ atingeți lung **↶**, până când se șterg toate caracterele, iar meniul anterior apare pe afișaj.

Ultimul profil creat este selectat drept profilul curent.

Profiluri

Selectarea unui profil

Această opțiune este disponibilă doar dacă ați creat un profil suplimentar față de profilul Miele standard.

- Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ selectați Selectare profil și atingeți OK.
- Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ selectați profilul de utilizator dorit și atingeți OK.

Denumirea profilului curent va apărea pe afișaj în stânga sus.

Schimbarea profilului

Puteți programa mașina ca după fiecare băutură preparată să revină automat la profilul Miele standard, respectiv ca la fiecare pornire să activeze automat profilul Miele standard ori ultimul profil setat.

- Selectați Schimbare profil și atingeți OK.

Aveți acum următoarele opțiuni disponibile:

- manual: Profilul selectat rămâne activ până când selectați un alt profil.
 - După fiecare utilizare: După fiecare administrare a unei băuturi mașina trece automat la profilul Miele standard.
 - La pornire: La fiecare pornire a mașinii, aceasta trece automat la profilul Miele standard, indiferent de profilul care a fost selectat înainte de ultima oprire.
- Selectați opțiunea dorită și atingeți OK.

Modificarea denumirii

Această opțiune este disponibilă doar dacă ați creat un profil suplimentar față de profilul Miele standard.

- Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ selectați Modificare denumire și atingeți OK.
- Procedați la fel ca la crearea unui profil:
 - Pentru ștergerea unui caracter, selectați \leftarrow ,
 - pentru introducerea unui caracter nou, selectați caracterul respectiv și confirmați-l cu OK,
 - salvați denumirea modificată selectând \checkmark și atingând OK.



Ștergerea unui profil

Această opțiune este disponibilă doar dacă ați creat un profil suplimentar față de profilul Miele standard.


- Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ selectați Ștergere profil și atingeți OK.
- Selectați profilul pe care doriți să îl ștergeți.
- Selectați da și atingeți OK.


Profilul este șters.


Accesarea meniului „Setări“

- Atingeți .
- Folosind butonul săgeată  selectați Setări și atingeți OK.

Acum puteți verifica ori modifica setările.





Cu ajutorul bifei  de după fiecare opțiune, puteți să observați ce setare este activă în momentul respectiv.

Atingând  ajungeți în nivelul de meniu imediat superior.

Atingând  ajungeți din nou la Selectați o băutură.

Modificarea și salvarea setărilor

Este afișat meniul Setări.



- Cu ajutorul butoanelor-săgeată   selectați parametrul pe care doriți să îl modificați.
Atingeți OK.
- Atingeți butoanele-săgeată   până când opțiunea dorită apare marcată pe fundal luminos.
Atingeți OK.

Setarea este astfel salvată.

Setări


Prezentarea generală a setărilor disponibile

Setarea implicită din fabrică a fiecărei opțiuni de meniu este marcată cu *.

Opțiuni de meniu	Setări posibile
Limbă 	deutsch*, alte limbi Țară
Timer	Oprire după (00:30)*
Regim eco	activat* / dezactivat
Info	Număr băuturi – Total cafele / Nr. total utilizări / Espresso / Cafea / Cappuccino / Latte macchiato / Ristretto / Cafea lungă / Caffè Latte / Lapte fierbinte / Spumă de lapte / Apă fierbinte (doar la CM5400, CM5500) Nr. utilizări până la – Detartrați aparatul / Degresați unitatea de infuzie
Blocare comenzi 	activat / dezactivat*
Duritate apă	dedurizată 1 medie 2 dură 3* foarte dură 4
Luminozitate afișaj	Setare luminozitate
Volum sonor	Tonuri alarmă sonoră Ton butoane
Reprezentanță	Regim demo (activat / dezactivat*)
Setare implicită din fabrică	nu reseta resetare

Limba

Puteți selecta limba și țara pentru toate textele afișate.

Sfat: Dacă din întâmplare ați setat o limbă greșită, puteți regăsi opțiunea de meniu „Limba“ urmărind simbolul .

Timer: Oprește după

Dacă nu a fost apăsat nici un buton și nu s-a preparat nici o băutură, mașina de cafea se oprește automat după 30 minute, pentru a economisi energie electrică.

Această setare implicită poate fi modificată cu butoanele-săgeată \vee/\wedge , fiind posibilă programarea unei durate între 15 minute și 9 ore.

Regim eco

Regimul eco este unul de economisire a energiei electrice.

Când regimul eco este activat, mașina se încălzește doar înainte de prepararea unei băuturi. Pregătirea mașinii pentru preparare va dura ceva mai mult timp.

Când regimul eco este dezactivat, se consumă considerabil mai multă energie. Mașina de cafea se încălzește înainte de prima preparare, după ce a fost pornită, rămânând caldă încontinuu. Astfel, puteți prepara băuturi cu un timp de așteptare redus.

Pe afișaj apare un mesaj privind consumul modificat de energie.

Info (afișarea informațiilor)

La opțiunea de meniu Info puteți vizualiza numărul porțiilor preparate din fiecare băutură.

Pe lângă aceasta, puteți vedea dacă sunt permise mai mult de 50 de porții până la următoarea detartrare sau următoarea degresare a unității de infuzie (Nr. utilizări până la).

Sfat: Pentru a reveni la ecranul precedent, atingeți OK.

Blocarea mașinii de cafea (funcția Blocare comenzi)

Puteți bloca comenzile mașinii de cafea, pentru ca persoanele neautorizate, de exemplu copiii, să nu o poată utiliza.

Activarea și dezactivarea funcției Blocare comenzi

Dacă funcția Blocare comenzi este activată, setările timerului pentru Pornire la sunt dezactivate. Mașina automată de cafea **nu** se oprește la ora programată.

Dezactivarea temporară a funcției Blocare comenzi

Atât timp cât pe afișaj apare mesajul Pentru deblocare apăsați butonul OK timp de 6 secunde,

■ atingeți OK timp de 6 secunde.

De îndată ce mașina de cafea este oprită, comenzile îi sunt din nou blocate.

Setări

Duritatea apei

Informații despre duritatea apei găsiți la capitolul „Duritatea apei“.

Luminozitatea afișajului

Cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$ puteți modifica luminozitatea afișajului.

Volum

Puteți modifica volumul semnalelor sonore și a tonului butoanelor cu ajutorul butoanelor-săgeată $\wedge \vee$.

Sfat: Pentru a opri complet sunetele, atingeți butonul-săgeată \vee , până când nu mai rămâne nici un segment plin și se afișează oprit .

Setare din fabricație

Dacă ați modificat oricare dintre setările standard din fabricație, le puteți reseta la valorile implicite (din fabricație).

Numărul de băuturi preparate și starea aparatului (număr de băuturi care mai pot fi preparate până la detartare, ... degresarea unității de infuzie) nu vor fi resetate.

Detalii despre valorile implicite ale setărilor puteți afla la secțiunea „Prezentarea generală a setărilor disponibile“.

Următoarele setări **nu** se resetează:

- Limba
- Profiluri și băuturile aferente

Regim demo (pentru showro-om-uri)

Pentru utilizarea mașinii de cafea în incinta căminului dumneavoastră nu aveți nevoie de această funcție.

Mașina automată de cafea poate fi prezentată în cadrul punctelor de vânzare și al saloanelor de prezentare prin intermediul funcției Reprezentanță. Mașina este iluminată, fără a fi însă posibilă prepararea băuturilor și efectuarea diverselor alte funcții.

Dacă activați regimul demo, nu mai puteți opri mașina de la butonul de Pornire/Oprire ☰ .



Pericol pentru sănătate ca urmare a necurățării mașinii.


Din cauza căldurii și umezelii din incinta mașinii de cafea, resturile de cafea pot mucegăi și/sau resturile de lapte se pot înăcri, punând în pericol sănătatea.

Curățați regulat și cu grijă mașina de cafea.

Lista intervalelor de curățare

Interval de curățare recomandat	Ce trebuie curățat/întreținut?
Zilnic (la sfârșit de zi)	Rezervor de apă
	Rezervor de reziduuri
	Tavă colectoare și capacul tăvii colectoare
1 x săptămânal (mai des în caz de murdărie puternică)	Dispensator central cu dispozitiv cappuccinatore integrat
	Unitate de infuzie
	Spațiu interior sub unitatea de infuzie și tava colectoare
	Carcasă (mai ales imediat după detartrare)
	Conductă de lapte
1 x lunar	Rezervor de cafea boabe și jgheab pentru cafea măcinată
la atenționare	Degresarea unității de infuzie (cu 1 tabletă de curățare)
	Detartrarea mașinii (cu 1 tabletă anti-calcar)

Curățare și întreținere


 Pericol de ardere și opărire la componentele fierbinți sau cu lichide fierbinți.

Ca urmare a funcționării mașinii de cafea, componentele sale se pot înfierbânta. La atingerea componentelor fierbinți pot surveni arsuri. Lichidele și aburul emanate sunt foarte fierbinți și pot provoca opăiri.

Nu țineți părți ale corpului sub persoane în timp ce prin acestea se emană lichide fierbinți sau aburi.

Lăsați mașina de cafea să se răcească înainte de a o curăța.

Țineți cont de faptul că și apa din tava colectoare poate fi foarte fierbinte.

 Defecțiuni ca urmare a pătrunderii umezelii.

Aburii de la un dispozitiv de curățare cu aburi pot pătrunde la piesele electrice, provocând un scurt-circuit.

Nu utilizați dispozitive de curățare cu aburi pentru a curăța mașina de cafea.

Este foarte important să curățați mașina în mod regulat, deoarece resturile de cafea se mucegăiesc repede. Resturile de lapte se pot acri, iar conductele de lapte se pot colmata.

Agenți de curățare nerecoman- dați

Contactul cu agenți de curățare neadecvați poate duce la deteriorarea sau decolorarea acestora. Toate suprafețele sunt sensibile la zgâriere. În anumite împrejurări, zgărierea suprafețelor de sticlă poate duce la spargerea acestora.

Îndepărtați imediat resturile de detergent. Atunci când detartrați mașina, îndepărtați imediat eventualii stropi proiectați pe mașină.

Pentru a preveni deteriorarea suprafețelor, în timpul curățării nu folosiți:

- agenți de curățare care conțin de sodă, amoniac, acizi sau cloruri;
- agenți de curățare pe bază de solventi;
- agenți de curățare anti-calcar (inadecvați pentru curățarea carcasei);
- agenți de curățare pentru inox;
- detergenți pentru mașini de spălat vase (inadecvați pentru curățarea carcasei);
- detergenți pentru curățat sticla;
- agenți de curățare pentru plite ceramice;
- detergenți de curățat cuptoare;
- agenți de curățare abrazivi, de ex. de tip pudră sau cremă;
- bureți abrazivi, de ex. bureți metalici de frecat cratițe, perii sau bureți uzați care conțin resturi de soluții abrazive;
- radiere speciale de îndepărtat mizeria;

- răzuitoare metalice ascuțite;
- lână de oțel sau spirale metalice.

Curățare manuală sau în mașina de spălat vase

Atenție: Unitatea de infuzie **nu** este adecvată pentru spălare în mașina de spălat vase.

Spălați unitatea de infuzie doar manual, cu apă caldă, **fără a folosi detergent**.

Majoritatea componentelor care **nu** sunt adecvate pentru spălare în mașina de spălat vase sunt marcate cu o pictogramă.



Următoarele componente trebuie curățate doar **manual**:

- Capacul din oțel al dispensorului central
- Unitate de infuzie
- Capac rezervor de cafea boabe
- Tablă inferioară

Următoarele componente pot fi curățate în **mașina de spălat vase**:

Temperatura programului de spălare al mașinii nu trebuie să depășească 55 °C.

Prin contactul cu coloranții naturali care se găsesc de ex. în morcovi, roșii și ketchup, componentele de plastic își pot schimba culoarea în mașina de spălat vase. Această modificare a culorii nu influențează stabilitatea componentelor.

- Tavă colectoare și capac
- Capacul tăvii colectoare
- Rezervor de reziduuri
- Rezervor de apă
- Dispens central (fără capac de oțel)

Curățare și întreținere

Tavă colectoare, rezervor de reziduuri și capacul tăvii colectoare

Curățați **zilnic** tava colectoare, pentru a evita formarea mucegaiului și a mirosurilor neplăcute.

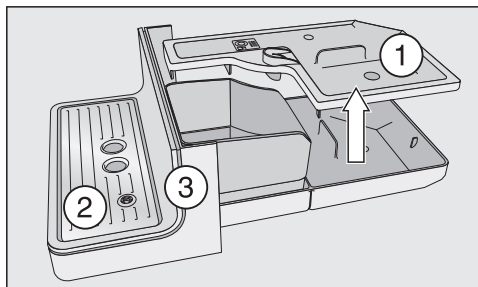
Rezervorul de reziduuri se află în tava colectoare. În rezervorul de reziduuri se găsește de obicei și apă rezultată de la clătire.

Prin intermediul afișajului, mașina de cafea vă anunță când tava colectoare și/sau rezervorul de reziduuri sunt pline și trebuie golite. Goliți tava colectoare și rezervorul de reziduuri.



Pericol de arsuri!

Dacă mașina tocmai a fost clătită, așteptați un timp înainte de a scoate tava colectoare. În aceasta se va scurge apa rezultată la clătire.



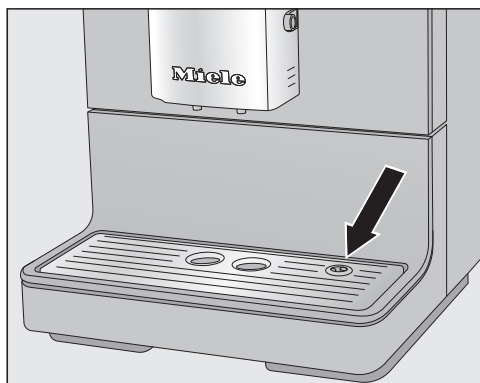
- Trageți cu grijă tava colectoare din mașina de cafea. Scoateți capacul ①.
- Goliți tava colectoare și rezervorul de reziduuri.
- Scoateți capacul tăvii colectoare ② și tabla inferioară ③.
- Curățați toate componentele.

Curățați tabla inferioară exclusiv de mână, cu apă caldă și puțin detergent lichid de vase.

Toate celelalte componente sunt lavabile în mașina de spălat vase.

- Curățați incinta aparatului sub tava colectoare.
- Montați la loc toate componentele și introduceți tava colectoare în mașina automată de cafea.

Aveți grijă să împingeți tava colectoare până când se fixează în locașul său.



- Aveți grijă ca acesta să fie bine fixat (a se vedea imaginea).
- Curățați zona de sub mașina de cafea. La scoaterea tăvii colectoare poate să pătrundă apă sub aparat.

Curățați rezervorul de apă

Curățați rezervorul de apă zilnic. Puteți curăța rezervorul de apă o dată pe săptămână în mașina de vase.

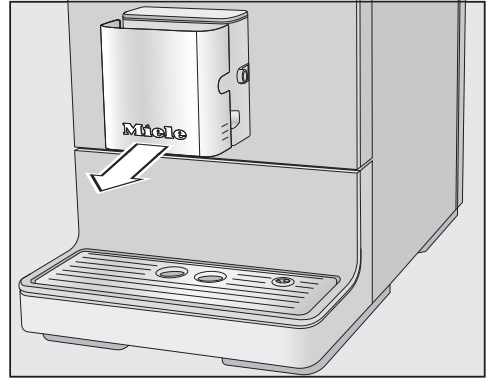
Verificați ca supapa, planșeul rezervorului de apă și suprafața de amplasare a rezervorului de apă în mașină să fie curate. Doar astfel poate fi introdus corect rezervorul de apă în mașină.

- Scoateți rezervorul de apă.
- Spălați rezervorul de apă în mașina de spălat vase sau manual, folosind apă caldă și puțin detergent lichid de vase. Uscați rezervorul.
- Curățați și ștergeți temeinic suprafața de amplasare a rezervorului de apă în mașină, acordând atenție deosebită adânciturilor.
- Repuneți rezervorul de apă în mașină.

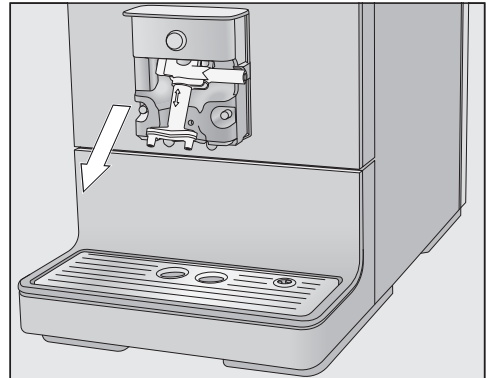
Dispersor central cu dispozitiv cappuccinatore integrat

Spălați capacul din inox al dispersorului central **doar** manual, folosind apă caldă și puțin detergent lichid de vase.

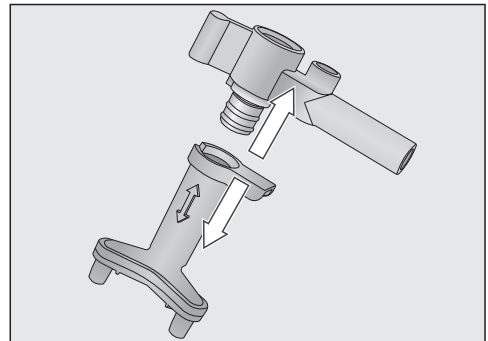
Toate celelalte componente sunt lavabile în mașina de spălat vase.



- Înlăturați capacul trăgându-l către dumneavoastră.



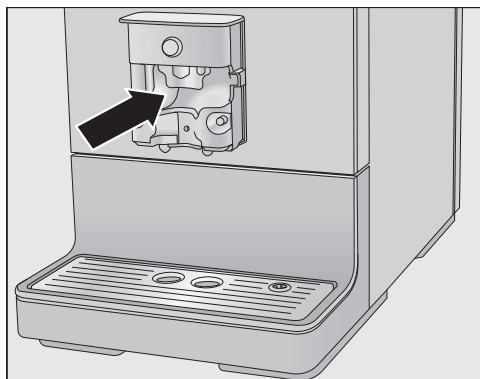
- Trageți unitatea de administrare în jos.



- Rotiți piesa superioară cu conectorul pentru conducta de lapte din dispersoare.

Curățare și întreținere

- Curățați temeinic toate componentele.



- Curățați suprafața expusă a dispersorului central și dispersoarele de cafea cu un burete umed.

Puteți să curățați racordurile conductei de lapte cu peria specială furnizată, sub jet de apă:


- Introduceți peria în racord. Mișcați peria în față și în spate până când sunt îndepărtate resturile de lapte.

Remontarea dispersorului central

Unitatea de administrare este mai ușor de remontat dacă piesele individuale sunt umezite în prealabil cu apă.

- Reasamblați unitatea de administrare.
- Repuneți unitatea de administrare în dispersorul central. Apăsăți ferm până când unitatea de administrare este bine fixată și se închide fără spațiu liber.
- Repuneți capacul din inox, respectiv conducta de lapte, după caz.

Conductă de lapte

 Conductele de lapte trebuie curățate temeinic și în mod regulat. Laptele conține în mod natural bacterii, care se pot înmulți vertiginos în lipsa unei curățări temeinice. Dacă mașina nu este curățată corespunzător, consumarea băuturilor preparate cu aceasta poate duce la probleme de sănătate.


Conducta de lapte a mașinii de cafea trebuie curățată aprox. o dată la 5 zile.

Aveți două posibilități de curățare a conductei de lapte:

- Puteți scoate din mașină și dezambla dispersorul central cu dispozitiv cappuccinatore integrat, iar apoi îl puteți spăla fie în mașina de spălat vase, fie manual, cu soluție de apă caldă și detergent lichid de vase (consultați „Dispersor central cu dispozitiv cappuccinatore integrat“).
- Sau puteți curăța conducta de lapte cu ajutorul programului special Curățare conductă de lapte, folosind un agent special de curățare pentru conductele de lapte (consultați „Program de întreținere“ – „Curățarea conductei de lapte“).

Sfat: Pe lângă curățarea săptămânală obișnuită, recomandăm suplimentar efectuarea curățeniei alternative o dată pe lună. Dacă, de exemplu, efectuați o curățenie manuală săptămânal, atunci trebuie să efectuați o dată pe lună programul de întreținere Curățare conductă de lapte. Astfel obțineți o curățare optimă a conductei de lapte.

Rezervor de cafea boabe și jgheab pentru cafea măcinată

 Pericol de accidentare la râșniță! Înainte de curățarea rezervorului pentru boabe de cafea scoateți ștecărul din priză pentru a decupla mașina de la rețeaua electrică.

Boabele de cafea conțin grăsimi care se depun pe pereții rezervorului de boabe și pot împiedica curgerea boabelor. Curățați regulat rezervorul de boabe cu o lavetă moale.

- Deschideți rezervorul de cafea boabe.
- Înlăturați boabele de cafea.
- Curățați rezervorul de boabe cu o lavetă moale și uscată.

Acum puteți umple din nou rezervorul cu boabe de cafea.

Dacă este nevoie, curățați și jgheabul pentru cafea măcinată:

- Deschideți jgheabul pentru cafea măcinată și înlăturați resturile de cafea măcinată.

Sfat: Puteți folosi un aspirator pentru a înlătura resturile de cafea din rezervorul de cafea boabe și din jgheabul de cafea măcinată.

Curățare și întreținere

Curățarea carcasei

Suprafețele se pot decolora și deteriora dacă mizeria este lăsată mult timp să acționeze asupra lor sau la contactul cu agenți de curățare neadecvați.

Ștergeți imediat orice murdărie de pe carcasă.

Asigurați-vă că nu ajunge apă în spațiile afișajului tactil.

Atunci când detartrați mașina, ștergeți imediat eventualele stropi proiectați pe mașină.

- Opriți mașina automată de cafea.
- Curățați partea frontală a aparatului cu un burete curat, cu detergent de vase și cu puțină apă. Apoi ștergeți cu o cârpă moale.

Sfat: Puteți curăța carcasa mașinii și cu laveta universală Miele din microfibre.

Programe de întreținere

Există următoarele programe de întreținere:

- Clătirea mașinii
- Clătirea conductei de lapte
- Curățarea conductei de lapte
- Degresarea unității de infuzie
- Detartrarea mașinii

Efectuați programul de întreținere atunci când pe afișaj vi se solicită acest lucru. Puteți, de asemenea, să porniți oricând programele de întreținere, pentru a nu fi necesar să curățați neapărat mașina într-un moment nepotrivit.

Rețineți că fiecare program de întreținere trebuie parcurs integral și nu trebuie întrerupt.

Accesarea meniului „Întreținere“

- Atingeți .
- Selectați Întreținere și atingeți OK.

Acum puteți să selectați un program de întreținere.

Clătirea mașinii

Puteți să clătiți manual conductele de apă și cafea ale mașinii.

Dacă ați folosit mașina de cafea pentru prepararea unei băuturi de cafea, aceasta va efectua automat o clătire la oprire. Astfel sunt îndepărtate eventualele resturi de cafea.

- Atingeți **☰**.
- Selectați **Întreținere** și atingeți **OK**.
- Selectați **Clătire aparat** și atingeți **OK**.

Conductele vor fi clătite.

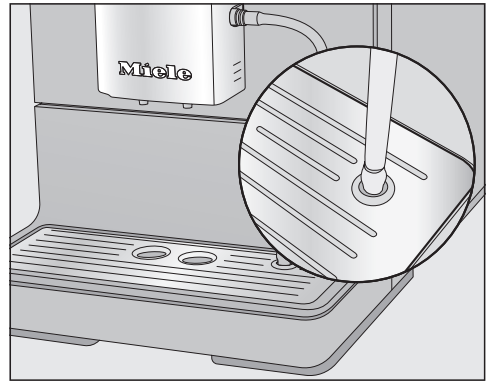
Eventual vi se va solicita să introduceți conducta de lapte în capacul tăvii colectoare.

Clătirea conductei de lapte

Conducta de lapte se poate colmata din cauza depunerilor de lapte. De aceea conducta de lapte trebuie curățată regulat. Dacă ați preparat o băutură cu lapte, cel târziu la oprirea mașinii vi se va cere să introduceți conducta de lapte în tava colectoare.

Conducta de lapte poate fi clătită și manual.

- Atingeți **☰**.
- Selectați **Întreținere** și atingeți **OK**.
- Selectați **Clătire conductă de lapte** și atingeți **OK**.



- Introduceți conducta de lapte în orificiul din dreapta al capacului tăvii colectoare atunci când vi se solicită.
- Atingeți **OK**.

Conducta de lapte va fi clătită.

Curățare și întreținere

Curățarea conductei de lapte cu programul de întreținere

Pentru o curățare optimă recomandăm agentul de curățare Miele pentru conductele de lapte. Praful de curățare a conductei de lapte a fost conceput special pentru mașinile Miele de preparat cafea, iar prin utilizarea sa se împiedică apariția defecțiunilor ulterioare.

Puteți achiziționa acest agent de curățare de la magazinul online Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Programul de întreținere Curățare conductă de lapte durează circa 5 minute.

- Atingeți **☰**.
- Selectați **Întreținere** și atingeți **OK**.

Procesul de curățare nu poate fi anulat. Procesul trebuie efectuat complet.

- Selectați **Curățare conductă de lapte** și atingeți **OK**.

Procesul începe.

- Urmați indicațiile de pe afișaj.

Pe afișaj apare Puneți conducta de lapte în soluția de curățare.

Prepararea soluției de curățare:

- Dizolvați pudra de curățare într-un vas, în 200 ml de apă caldă. Amestecați soluția cu o lingură până când pudra se dizolvă complet.

Efectuarea curățeniei:



- Așezați vasul lângă mașina automată de cafea și introduceți conducta de lapte în soluția de curățare. Conducta de curățare trebuie să fie scufundată suficient de adânc în soluția de curățare.
- Atingeți **OK**.
- Urmați indicațiile de pe afișaj.

După clătire, procesul de curățare este finalizat.

Sfat: Clătiți eventualele resturi de detergent lichid din conducte de lapte sub jet de apă.

Degresarea unității de infuzie și curățarea interiorului

În funcție de conținutul de uleiuri naturale al cafelei folosite, unitatea de infuzie se poate bloca mai repede sau mai încet. Degrasați unitatea de infuzie în mod regulat, pentru a obține băuturi aromate și a asigura funcționarea ireproșabilă a mașinii.

Pentru o curățare optimă, recomandăm utilizarea tabletelor de curățare Miele. Aceste tablete de curățare pentru degresarea unității de infuzie au fost create special pentru mașinile automate de cafea Miele și prin utilizarea lor se împiedică apariția defectiunilor ulterioare. Puteți achiziționa tabletele de curățare Miele de la Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Programul de întreținere „Degresarea unității de infuzie” durează circa 15 minute.

După 200 de porții, pe afișaj apare mesajul Degrasați unitatea de infuzie și curățați interiorul aparatului.

- Atingeți **OK** pentru a confirma mesajul.

Mesajul apare la intervale regulate. Dacă s-a atins numărul maxim posibil de băuturi, mașina va fi blocată.

Puteți opri mașina dacă nu doriți să efectuați programul de întreținere la momentul respectiv. Veți putea prepara din nou cafele abia după degresarea unității de infuzie.

Pornirea „Degresarea unității de infuzie”

Pentru degresarea unității de infuzie aveți nevoie de 1 tabletă de curățare.

- Atingeți **≡**.
- Selectați **Întreținere** și atingeți **OK**.
- Selectați **Degrasați unitatea de infuzie**.

Procesul de curățare nu poate fi anulat. Procesul trebuie efectuat complet.

- Atingeți **OK**.

Procesul începe.

- Urmați indicațiile de pe afișaj.

Curățarea unității de infuzie și a interiorului

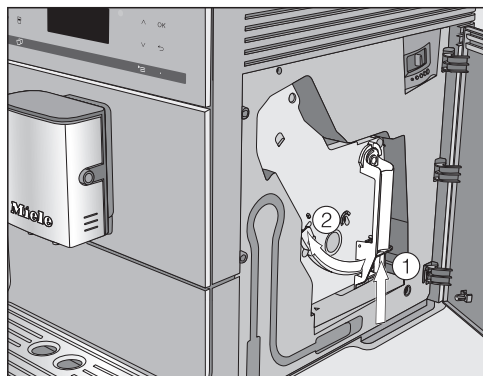
Spălați unitatea de infuzie doar **manual**, cu apă caldă, **fără a folosi detergent**. Piesele mobile ale unității de infuzie sunt unse. Detergenții deteriorează unitatea de infuzie.

Pentru a obține un gust bun al cafelei și a preveni formarea germeilor, scoateți și curățați unitatea de infuzie o dată pe săptămână sub jet de apă.

Pe afișaj apare **Clătiți manual unitatea de infuzie și curățați interiorul aparatului**.

- Deschideți ușa aparatului.

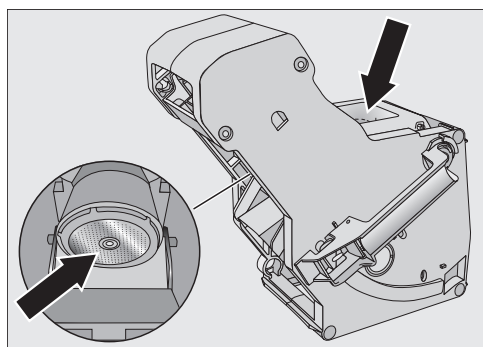
Curățare și întreținere



- Țineți apăsat butonul de sub mânerul unității de infuzie ①, iar în același timp rotiți mânerul spre stânga ②.
- Scoateți cu grijă unitatea de infuzie din aparat.

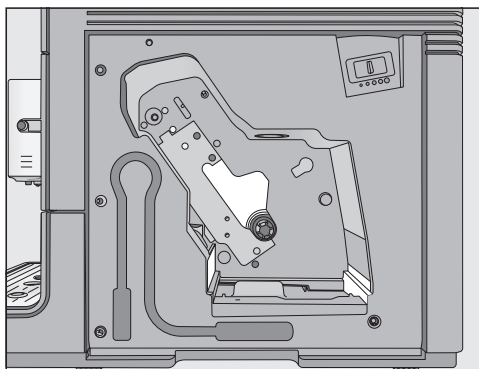
După ce ați scos unitatea de infuzie din mașină, **nu** modificați poziția mânerului unității de infuzie.

- Spălați unitatea de infuzie **manual**, **sub jet de apă caldă**, fără a folosi detergent.



- Îndepărtați prin frecare resturile de cafea de pe filtre (vezi săgețile).
- Uscați pâlnia, pentru a preveni aderarea cafelei măcinată la următoarea preparare a băuturilor.

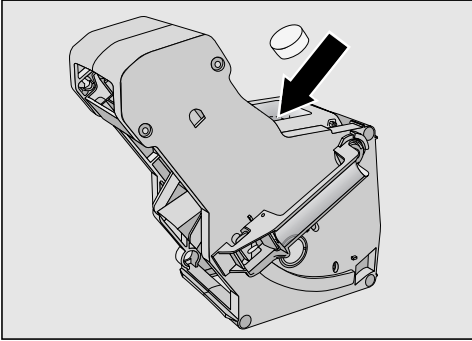
Îndepărtați regulat resturile umede de cafea măcinată, pentru a evita acumularea mușei.



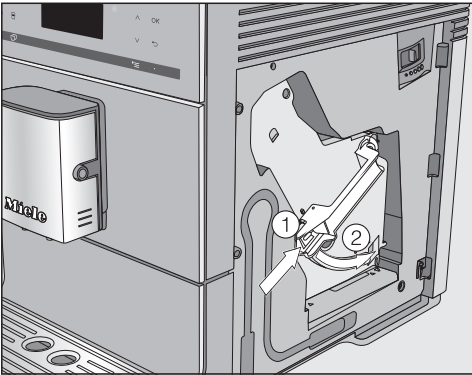
- Curățați incinta mașinii automate de cafea. Aveți grijă să curățați cu deosebită atenție zonele iluminate.

Sfat: Folosiți un aspirator pentru a îndepărta resturile uscate de cafea măcinată.

Pe afișaj apare Repuneți unitatea de infuzie cu o tabletă de curățare în interior. Închideți ușa.



- Introduceți tableta de curățare pe sus în unitatea de infuzie (conform săgeții).
- Glisați unitatea de infuzie cu tableta drept în mașină.



- Apăsați butonul de sub mânerul unității de infuzie ①, iar în același timp rotiți mânerul spre dreapta ②.
- Închideți ușa aparatului.
- Urmați indicațiile de pe afișaj.

După clătire, procesul de curățare este finalizat.

Degresarea unității de infuzie după afișarea mesajului corespunzător

Nu pot fi preparate băuturi și pe afișaj apare mesajul Degresați unitatea de infuzie.

Programul de întreținere nu poate fi întrerupt. Procesul trebuie efectuat complet.

- Atingeți OK.

Programul de întreținere pornește.

Detartrarea mașinii

Atenție! Pericol de deteriorare a suprafețelor sensibile și a podelelor naturale!

Stropi de soluție anti-calcar pot cădea pe suprafețele învecinate.

Atunci când detartrați mașina, ștergeți imediat eventualii stropi proiectați pe mașină.

În timpul funcționării mașinii de cafea, în aceasta se formează depuneri de calcar. Ritmul de formare a acestor depuneri depinde de duritatea apei utilizate. Depunerile de calcar trebuie îndepărtate în mod regulat.

Ele sunt eliminate din aparat prin procesul de detartrare. Pe afișaj apare diverse mesaje prin care vi se solicită, de exemplu, să goliți tava colectoare sau să umpleți rezervorul de apă.

Detartrarea este **obligatorie** și durează aprox. 15 minute.

Mașina vă va înștiința la momentul potrivit să efectuați procesul de detartrare. Pe afișaj apare Nr. utilizări până la detartrarea aparatului: 50. După aceasta, mașina va afișa la fiecare preparare numărul băuturilor rămase până la detartrare.

■ Atingeți **OK**, pentru a confirma mesajul.

Când numărul băuturilor rămase este 0, mașina se blochează.

Puteți opri mașina de cafea, dacă nu doriți să o detartrați la momentul respectiv. Veți putea prepara din nou băuturi doar după detartrarea sa.

Detartrare în urma înștiințării afișate

Pe afișaj apare mesajul Detartrați aparatul.

Procesul de detartrare nu poate fi întrerupt. Procesul trebuie efectuat complet.

■ Atingeți **OK**.

Procesul începe.

■ Urmați indicațiile de pe afișaj.

Când pe afișaj apare Umpleți rezervorul de apă cu apă caldă și soluție anti-calcar până la simbolul de detartrare ☞, apoi reputeți-l în aparat, procedați după cum urmează.

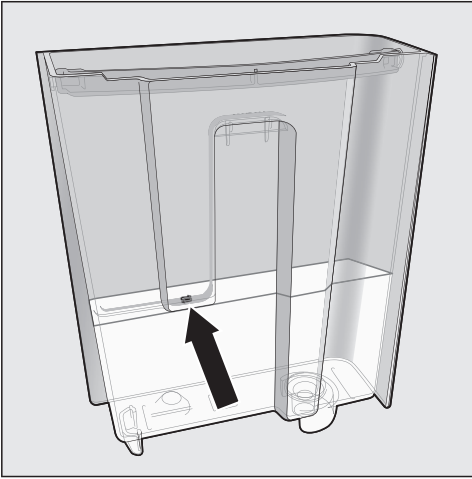
Prepararea soluției anti-calcar


Pentru o curățare optimă, recomandăm utilizarea tabletelor anti-calcar Miele. Tabletele anti-calcar au fost concepute special pentru această mașină de cafea și previn apariția daunelor ulterioare.

Alți agenți anti-calcar, ce conțin și alți acizi în afară de acidul citric și/sau au în componență alte substanțe nedorite, precum clorurile, pot avaria mașina de cafea. De asemenea, efectul dorit nu poate fi garantat dacă nu se respectă concentrația soluției de detartrare.

Puteți achiziționa tabletele anti-calcar de la magazinul online Miele Webshop, Serviciul de asistență tehnică sau reprezentanța Miele.

Pentru detartrare aveți nevoie de o tabletă de detartrare.






- Umpleți rezervorul de apă până la marcajul  cu apă caldă.
- Introduceți o tabletă anti-calcar în apă.

Respectați raportul tabletelor anti-calcar în amestec. Este important să turnați cantitatea corectă de apă în rezervorul de apă, nici mai mult, nici mai puțin. Altfel, procesul de detartrare se poate anula prematur.

Efectuarea detartrării

- Repuneți rezervorul de apă în mașină.
- Urmați indicațiile de pe afișaj.



Când pe afișaj apare  Clătiți rezervorul de apă și umpleți-l cu apă proaspătă până la simbolul de detartrare :

- Clătiți cu grijă rezervorul de apă, folosind apă curată. Asigurați-vă că ați înlăturat **toate** resturile de agent de curățare din rezervorul de apă. Umpleți cu apă potabilă curată până la marcajul .

După clătire, procesul de curățare este finalizat. Acum puteți prepara din nou băuturi.

Atunci când detartrați mașina, ștergeți imediat eventualele stropi proiectați pe mașină! Suprafețele se pot deteriora.

Detartrare fără înștiințare afișată

- Atingeți .
- Selectați  și atingeți OK.
- Selectați Detartrați aparatul.

Procesul de detartrare nu poate fi întrerupt. Procesul trebuie efectuat complet.

- Atingeți OK.

Detartrarea va porni.

Transport




Dacă nu utilizați mașina de cafea o perioadă îndelungată de timp și doriți să o transportați la distanțe mari, trebuie să pregătiți aparatul după cum urmează:

- Goliți și curățați rezervorul de cafea boabe
- Goliți și curățați rezervorul de apă
- Eliminarea apei
- Curățați spațiul interior
- Ambalați mașina pentru a o proteja

Evaporarea apei din mașina de cafea


Înainte de a depozita mașina automată de cafea pentru o perioadă mai lungă de timp - în special la temperaturi sub zero grade - respectiv înainte de a o transporta, este indicat să evaporați toată apa din ea.

Procesul de evaporare presupune eliminarea întregii cantități de apă din sistem. Astfel, veți evita pagubele produse sistemului de către apă și îngheț.

- Porniți mașina automată de cafea de la butonul Pornire/Oprire .
- Atingeți .
- Atingeți de două ori .

Pe afișaj apare Doriți să goliți sistemul?.

- Selectați da și atingeți OK.
- Urmați indicațiile de pe afișaj.

 **Atenție! Pericol de ardere și opărire la dispersoare! Se degajă abur fierbinte.**

Când pe afișaj apare Proces încheiat și afișajul se stinge, sistemul este golit de apă.

- Scoateți ștecărul din priză pentru a decupla mașina de la rețeaua electrică.
- Curățați tava colectoare și rezervorul de reziduuri.

Ambalare

Ambalați mașina doar dacă este curată și uscată. Resturile de cafea măcinată pot zgâria suprafețele. De asemenea, resturile de cafea, lapte și apă favorizează acumularea bacteriilor.

Folosiți ambalajul original, inclusiv piesele din polistiren, pentru a ambala mașina automată de cafea.

Introduceți și instrucțiunile de utilizare în cutie. Astfel, acestea vă vor fi la îndemână atunci când doriți să utilizați din nou mașina de cafea.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Cu ajutorul ghidului de mai jos veți putea remedia majoritatea problemelor și defecțiunilor care pot interveni în timpul utilizării obișnuite a mașinii. Astfel veți putea economisi timp și bani, deoarece nu va mai fi nevoie să contactați Serviciul de asistență tehnică.



Tabelele de mai jos vă vor ajuta să găsiți și să înlăturați cauza unei defecțiuni sau a unei probleme.

Mesaje afișate


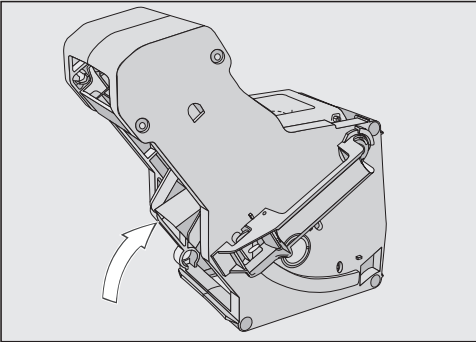

Mesajele de eroare trebuie confirmate cu *OK*. Aceasta înseamnă că și dacă defecțiunea este remediată, mesajul poate fi afișat din nou.

Urmăriți instrucțiunile afișate pentru a remedia „defecțiunea”.

Dacă mesajul de eroare apare din nou pe afișaj, contactați Serviciul de asistență tehnică.

Problemă	Cauză posibilă și remediere
F1, F2, F80, F82	S-a produs o defecțiune internă. ■ Opriți mașina de cafea de la butonul Pornire/Oprire  . Așteptați aprox. o oră înainte de a o reporni.
F41, F42, F74, F77, F235, F236	S-a produs o defecțiune internă. ■ Opriți mașina de cafea de la butonul Pornire/Oprire  . Așteptați aprox. două minute înainte de a o reporni.
F10, F17	Nu se absoarbe sau se absoarbe o cantitate prea mică de apă. ■ Scoateți rezervorul din mașină, umpleți-l cu apă potabilă proaspătă și repuneți-l corect. ■ Curățați suprafața de amplasare și peretele carcasei rezervorului de apă. Ștergeți această zonă.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
<p>F73 sau Verificați unitatea de infuzie</p>	<p>Unitatea de infuzie nu se poate deplasa în poziția de bază.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Opriți mașina automată de cafea de la butonul Pornire/Oprire .■ Scoateți ștecărul mașinii automate de cafea din priză. Așteptați două minute înainte de a reintroduce ștecărul.■ Scoateți și curățați unitatea de infuzie sub jet de apă.  <ul style="list-style-type: none">■ Glisați eliminatorul de cafea al unității de infuzie în poziția de bază.■ Nu repuneți unitatea de infuzie. Închideți ușa mașinii și porniți mașina de la butonul de Pornire/Oprire . <p>Motorul unității de infuzie va fi astfel inițializat și se va deplasa în poziția de bază.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Când se afișează mesajul Introduceți unitatea de infuzie, introduceți unitatea de infuzie înapoi în aparat. Închideți ușa aparatului.

Ghid pentru soluționarea problemelor

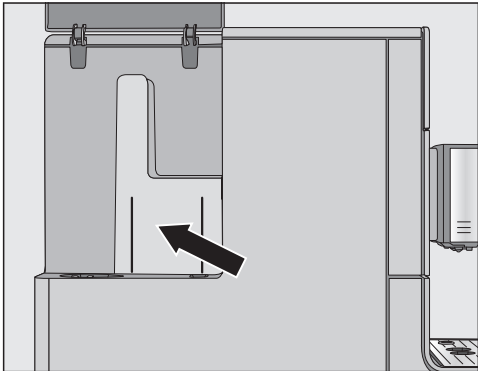



Problemă	Cauză posibilă și remediere
Cantitate prea mare de cafea măcinată	<p>În jgheabul pentru cafea măcinată se găsește prea multă cafea.</p> <p>Dacă introduceți în jgheabul de cafea măcinată mai mult de două lingurițe rase de cafea măcinată, unitatea de infuzie nu poate presa cafeaua. Cafeaua măcinată este eliminată în rezervorul de reziduuri, iar pe afișaj apare mesajul de eroare.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Opriți mașina automată de cafea de la butonul Pornire/Oprire ☹.■ Scoateți unitatea de infuzie și curățați-o (consultați „Degresarea unității de infuzie și curățarea interio- rului“).■ Îndepărtați resturile de cafea pudră din incinta mașinii, de exemplu cu un aspirator.■ Introduceți maximum 12 g de cafea măcinată în jgheabul pentru cafea măcinată.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Comportament neobișnuit al mașinii automate de cafea

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Afișajul rămâne stins dacă mașina de cafea este pornită de la butonul de Pornire/Oprire ☺.	Atingerea butonului de Pornire/Oprire ☺ nu a fost suficient de îndelungată. ■ Atingeți centrul butonului de Pornire/Oprire ☺ timp de cel puțin trei secunde.
	Ștecărul nu este introdus corect în priză. ■ Introduceți ștecărul în priză.
	Siguranța instalației electrice din locație s-a decuplat deoarece mașina de cafea sau un alt aparat sunt defecte, ori din cauza unor probleme cu tensiunea de alimentare. ■ Scoateți ștecărul mașinii automate de cafea din priză. ■ Contactați un electrician calificat sau Serviciul de asistență tehnică.
Mașina de cafea se oprește brusc.	Durata de timp programată în timer a expirat. ■ Reprogramați ora de oprire (consultați capitolul „Setări”, secțiunea „Timer”).
	Ștecărul nu este introdus corect în priză. ■ Introduceți ștecărul în priză.
Butoanele tactile nu reacționează. Nu mai puteți utiliza mașina de cafea.	S-a produs o defecțiune internă. ■ Deconectați mașina de la rețeaua electrică scoțând ștecărul mașinii din priză sau decuplând siguranța instalației electrice.
Afișajul este greu sau imposibil de citit.	Luminozitatea afișajului este setată la o valoare prea mică. ■ Modificați această setare (a se vedea „Setări”).

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
<p>Rezervorul de apă este gol. Mesajul <i>Umpleți și repuneți rezervorul de apă</i> nu este afișat.</p>	<p>Între rezervorul de apă și peretele carcasei se află picături de apă sau această zonă este umedă (consultați imaginea).</p>  <ul style="list-style-type: none"> ■ Ștergeți această zonă. Scoateți rezervorul de apă pentru a completa cu apă. <p>Pe pereții interiori ai rezervorului de apă este prea multă umiditate reziduală, de ex. s-a format un biofilm. Sau rezervorul de apă conține tartru, de ex. pe margini.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Curățați rezervorul de apă zilnic.
<p>Umpleți și repuneți rezervorul de apă apare, deși rezervorul de apă este umplut cu apă și repus în mașină.</p>	<p>Rezervorul de apă nu este așezat corect în mașină.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Scoateți rezervorul din mașină și repuneți-l corect. <p>La detartrare, rezervorul de apă nu a fost umplut și așezat corect în mașină.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Umpleți rezervorul cu apă până la marcajul de detartrare  și reporniți procesul de detartrare.
<p>După pornirea mașinii se afișează mesajul <i>Umpleți și repuneți rezervorul de apă</i>, deși acesta este plin și corect poziționat. Mașina nu se clătește.</p>	<p>Mașina automată de cafea este colmatată.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Opriti mașina automată de cafea de la butonul Pornire/Oprire . Așteptați aprox.o oră. ■ Reporniți aparatul. De îndată ce se afișează Etapă de încălzire, atingeți  și selectați Detartrați aparatul. ■ Detartrați mașina automată de cafea.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
După pornire apare Goliți tava colectoare și rezervorul de reziduuri, deși ambele au fost golite.	Aceasta nu este o defecțiune. Probabil tava colectoare și rezervorul de reziduuri nu au fost golite după prepararea ultimei cafele sau contorul intern nu a fost resetat. ■ Scoateți afară tava colectoare și rezervorul de reziduuri afară și eventual goliți-le.
Prin dispensorul central nu curge nici lapte, nici spumă de lapte.	Conducta de lapte este colmatată. ■ Curățați atent dispensorul central, în special dispozitivul cappuccinatore integrat și racordurile conductei de lapte folosind peria.
Deși tava colectoare a fost golită, pe afișaj apare Goliți tava colectoare și rezervorul de reziduuri.	Tava colectoare nu este așezată corect în mașină. ■ Împingeți tava colectoare complet până în spate. ■ Verificați ca suportul capacului tăvii colectoare să fie așezat corect pe aceasta.
Pe afișaj apare mesajul Repuneți tava colectoare și rezervorul de reziduuri deși ambele sunt repuse.	Tava colectoare nu este repusă corect și de aceea nu este detectată. ■ Goliți tava colectoare și rezervorul de reziduuri. Montați la loc toate componentele și introduceți tava colectoare în mașina automată de cafea până când se cuplează în poziția corectă.
Tava colectoare sau rezervorul de reziduuri este prea plin(ă) sau se revarsă deși tava colectoare și rezervorul de reziduuri au fost golite după fiecare solicitare apărută pe afișaj.	Aceasta nu este o defecțiune. Probabil tava colectoare și rezervorul de reziduuri au fost scoase sau ușa de service a fost deschisă fără ca tava colectoare și rezervorul de reziduuri să fi fost golite. La scoaterea tăvii colectoare sau la deschiderea ușii aparatului, contorul intern pentru golirea tăvii colectoare și a rezervorului de reziduuri se resetează. ■ Scoateți afară tava colectoare și rezervorul de reziduuri afară și eventual goliți-le.

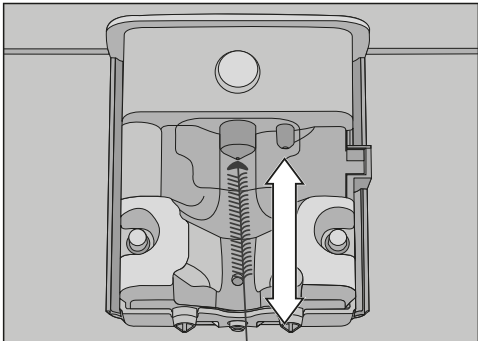
Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Deși rezervorul pentru cafea boabe este plin, se afișează mesajul <small>Umpleți rezervorul de boabe.</small>	Aceasta nu este o defecțiune. ■ Confirmați mesajul cu <i>OK</i> . Nu alunecă suficiente boabe de cafea în râșniță. Folosiți un sortiment de cafea foarte prăjită? Boabele de cafea foarte prăjite sunt deseori uleioase. Aceste uleiuri se pot depune pe pereții rezervorului de cafea boabe și pot împiedica curgerea boabelor. ■ Preparați o băutură de cafea și observați dacă boabele de cafea curg în rezervorul de cafea boabe. ■ Curățați frecvent rezervorul de cafea boabe dacă folosiți sortimente de cafea foarte prăjită, uleioasă. Încercați un alt sortiment de cafea, mai puțin uleios.
Mașina automată de cafea nu spală la pornire.	Aceasta nu este o defecțiune. Dacă mașina automată de cafea are deja temperatura de funcționare, conductele nu sunt spălate la pornire.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
<p>Prepararea băuturilor pe bază de cafea se întrerupe în mod repetat, iar pe afișaj apare mesajul Umpleți rezervorul de boabe.</p>	<p>Aceasta nu este o defecțiune. Unitatea de infuzie nu sesizează cafeaua măcinată. La anumite sortimente de cafea se poate întâmpla să fie măcinată o cantitate prea mică de cafea sau cafeaua să fie măcinată prea fin. În general sunt setate gradul de măcinare – fin și cantitatea de măcinare – redusă.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Confirmați mesajul cu <i>OK</i>. <p>Dacă vi se pare că băutura de cafea este prea puternică sau are gust prea amar, încercați un alt sortiment de cafea.</p> <p>Dacă mesajul apare la prepararea tuturor specialităților de cafea:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Reglați râșnița pentru o măcinare ceva mai grosieră (consultați „Grad de măcinare“). ■ Verificați setările cantității de măcinare pentru toate specialitățile de cafea (consultați „Cantitate de măcinare“). Eventual selectați o cantitate mai mare de măcinare. <p>Eventual luați în considerare și băuturile modificate din „Profiluri“.</p> <p>Dacă mesajul apare doar la prepararea anumitor specialități de cafea:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Verificați setările cantității de măcinare pentru această specialitate de cafea (consultați „Cantitate de măcinare“). Selectați o cantitate mai mare de măcinare. ■ Eventual reglați și râșnița pentru un grad de măcinare mai brută.
<p>Procesul de detartrare a fost pornit din greșeală.</p>	<p>Procesul de detartrare nu poate fi întrerupt după ce a fost apăsat „OK“.</p> <p>Procesul trebuie efectuat complet. Aceasta este o setare de siguranță, pentru ca mașina de cafea să fie detartrată complet. Acest lucru este foarte important pentru o durată lungă de viață și o bună funcționare a mașinii de cafea.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Detartrați mașina automată de cafea (a se vedea „Detartrarea mașinii“).

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
<p>Laptele stropește la administrare. În timpul preparării se aud zgomote puternice. Deși ar trebui să fie preparată spumă de lapte, din dispersorul central curge doar lapte fierbinte.</p>	<p>Temperatura laptelui folosit este prea mare. Spuma de lapte de cea mai bună calitate se obține din lapte rece (< 10° C).</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Verificați temperatura laptelui. <p>Dispersorul central cu Cappucinatore integrat nu este montat corect și trage aer. Sau duzele de scurgere sunt blocate.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Verificați dacă dispersorul central este asamblat corect. Aveți grijă ca toate componentele să fie bine conectate. ■ Curățați dispersorul central dacă este necesar. <p>Conducta de lapte, racordurile sau tubul de aspirație al flaconului de lapte sunt înfundate.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Curățați cu grijă componentele. <p>Duza de abur a dispersorului central este colmatată.</p>  <p>Introduceți peria maximum 1 cm în duza de abur.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Curățați duza de abur cu peria de curățare.
<p>Pe capacul tăvii colectoare și în interior, în jurul unității de infuzie, se află ceva cafea măcinată.</p>	<p>Aceasta nu este o eroare. Prin mișcarea unității de infuzie în timpul procesului de infuzie poate să curgă o cantitate mică de cafea măcinată. Și tipul de boabe folosite, gradul de măcinare și cantitatea măcinată au influență asupra cantității. Important! Curățați regulat interiorul mașinii de cafea pentru a evita mucegaiul etc.</p>

Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Interiorul capacului rezervorului de boabe este foarte umed. Sunt vizibile picături de apă.	Ați preparat foarte multe băuturi una după alta și jgheabul pentru cafea măcinată nu este închis sau nu este închis corect. Aburul se ridică din unitatea de infuzie prin jgheabul pentru cafea măcinată și condensează pe capac. ■ Așezați capacul jgheabului pentru cafea măcinată în așa fel încât să jgheabul să fie bine închis.
Pe suprafața de sub mașină de cafea se acumulează apă de cafea.	Aceasta nu este o eroare! La scoaterea tăvii colectoare poate să pătrundă apă sub aparat. Curățați regulat suprafața de sub mașina de cafea.
Afișajul este luminos, însă mașina de cafea nu încălzește și nu prepară nicio băutură. Mașina de cafea nu poate fi oprită.	A fost activat regimul demonstrativ, pentru prezentarea mașinii de cafea în cadrul showroom-urilor și al magazinelor. ■ Dezactivați regimul demonstrativ.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Rezultate nesatisfăcătoare

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Băutura de cafea nu este suficient de fierbinte.	Ceașca nu a fost preîncălzită. Cu cât ceașca este mai mică și cu pereți mai groși, cu atât este mai importantă preîncălzirea. <ul style="list-style-type: none">■ Preîncălziți ceașca, de exemplu cu apă fierbinte.
	Temperatura de infuzie este programată la o valoare prea mică. <ul style="list-style-type: none">■ Programați o temperatură mai ridicată de infuzie.
	Filtrele unității de infuzie sunt colmatate. <ul style="list-style-type: none">■ Scoateți și curățați manual unitatea de infuzie.■ Degresați unitatea de infuzie.
Durata de încălzire se prelungește. Cantitatea de apă administrată nu este corectă, iar mașina de cafea nu mai funcționează corespunzător. Băuturile curg foarte încet din dispensorul central.	Mașina automată de cafea este colmatată. <ul style="list-style-type: none">■ Detartrați mașina automată de cafea.
Prin dispensorul central nu curge băutura de cafea. Sau băutura de cafea este administrată doar printr-una dintre duze.	Dispensorul central este colmatat. <ul style="list-style-type: none">■ Clătiți conductele de cafea (a se vedea „Curățare și întreținere - Clătirea mașinii“).■ Dacă în urma clătirii băutura de cafea continuă să fie administrată doar printr-una dintre duze, curățați duzele cu peria de curățare.
Consistența spumei de lapte nu este satisfăcătoare.	Temperatura laptelui este prea ridicată. Spuma de lapte de cea mai bună calitate se obține din lapte rece (< 10° C). <ul style="list-style-type: none">■ Verificați temperatura laptelui din flaconul de lapte.
	Conducta de lapte este colmatată. <ul style="list-style-type: none">■ Curățați dispensorul central și conducta de lapte folosind o perie mică.

Ghid pentru soluționarea problemelor

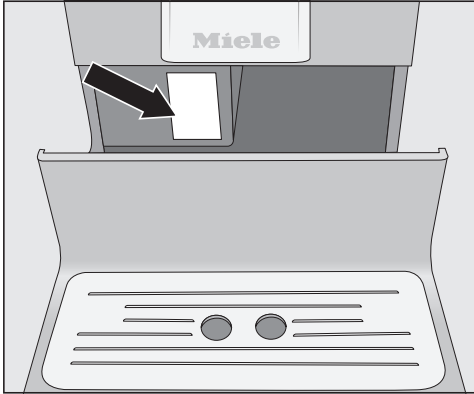
Problemă	Cauză posibilă și remediere
În timpul măcinării cafelei se aud zgomote mai puternice decât în mod obișnuit.	Rezervorul de cafea boabe a fost golit în timpul măcinării. ■ Reumpleți rezervorul cu boabe.
	Între boabele de cafea pot fi corpuri străine, de ex. plastic sau pietre. ■ Opriti imediat mașina automată de cafea. Contactați Serviciul de asistență tehnică.
Cafeaua curge prea repede în ceașcă.	Gradul de măcinare setat este prea grosier. ■ Reglați râșnița pentru o măcinare mai fină (a se vedea „Grad de măcinare“).
Cafeaua curge prea încet în ceașcă.	Gradul de măcinare setat este prea fin. ■ Reglați râșnița pentru o măcinare mai grosieră (consultați „Grad de măcinare“).
Pe cafea sau pe espresso nu se formează o cremă satisfăcătoare.	Gradul de măcinare nu este programat la setarea optimă. ■ Reglați râșnița pentru o măcinare mai fină sau mai brută.
	Temperatura de infuzie este programată pentru această băutură la o valoare prea ridicată. ■ Programați o temperatură mai scăzută de infuzie.
	Boabele de cafea nu mai sunt proaspete. ■ Umpleți rezervorul cu boabe proaspete de cafea.

Contact în caz de defecțiuni

În cazul oricăror defecțiuni pe care nu le puteți remedia dumneavoastră, vă rugăm să contactați reprezentanța Miele sau Serviciul de asistență tehnică Miele.

Datele de contact ale Serviciului de asistență tehnică Miele sunt trecute la finalul acestor documente.

Când contactați Serviciul de asistență tehnică, vă rugăm să precizați modelul și seria aparatului. Ambele informații pot fi găsite pe eticheta cu date tehnice.



Garanție

Perioada de garanție a cuptorului este de 2 ani.


Mai multe informații puteți găsi în Condițiile de garanție livrate împreună cu produsul.

Economisirea energiei

Cu ajutorul următoarelor sfaturi puteți să economisiți energie și bani și să protejați mediul:

- Folosiți aparatul în „Regim eco“ (pre-stabilit).
- Dacă modificați setările din fabricație pentru „Timer“, se poate majora consumul de energie al mașinii automate de cafea.

Pe afișaj apare mesajul: Această setare are un consum energetic mai ridicat.

- Dacă nu folosiți mașina automată de cafea, opriți-o de la butonul Pornire/Oprire .
- Modificați setările timerului „Oprire după“ la 15 minute. Apoi mașina automată de cafea se va opri la 15 minute după prepararea ultimei băuturi sau apăsarea unui buton cu senzor.

Înainte de a conecta mașina de spălat la rețeaua electrică, verificați ca datele de conectare (tensiune și frecvență), trecute pe eticheta cu date tehnice, să corespundă instalației electrice din locuință.

Aceste date trebuie să coincidă în mod obligatoriu, pentru a preveni avarierea aparatului. În cazul în care aveți nelămuriri, întrebați un electrician.

Datele de conectare necesare sunt indicate pe eticheta cu date tehnice. Dacă scoateți tava colectoare, veți vedea eticheta cu date tehnice pe partea stângă a aparatului.

Aparatul este livrat pentru conectare la rețea monofazică de curent alternativ de 220 - 240 V 50 Hz.

Mașina trebuie conectată doar la o priză schuko amplasată corespunzător. Mașina poate fi conectată doar la o instalație electrică executată conform standardului VDE 0100.

Curentul nominal trebuie să fie de minimum 10 A.

Priza trebuie să se afle în apropierea mașinii și să fie întotdeauna ușor accesibilă.

Nu conectați mașina la rețeaua electrică prin prize multiple sau prelungitoarele. Acestea nu garantează siguranța necesară (pericol de incendiu).

Nu conectați mașina la un **invertor de tip insulă**. Acestea se utilizează împreună cu sursele autonome de energie, precum sistemele de panouri solare. Când porniți mașina, o supratensiune poate declanșa mecanismul de protec-

ție la supratensiune, avariind unitatea de comandă. Componentele electronice se pot avaria.

Nu conectați mașina la rețeaua electrică prin așa-numite **dispozitive de temperaturizare pentru economisirea energiei electrice**. Acestea reduc alimentarea cu tensiune a sistemului, încălzindu-se.

În cazul deteriorării cablului de alimentare, acesta trebuie înlocuit de către un electrician calificat, pentru a proteja utilizatorii de pericole.

Amplasare

Pericol de supraîncălzire!

Verificați ca mașina să se ventileze satisfăcător în timpul funcționării, astfel încât admisia și evacuarea de aer să se realizeze eficient. Nu acoperiți aparatul cu ștergere sau alte astfel de obiecte.

Pericol de supraîncălzire!

Dacă instalați mașina de preparat cafea în spatele unei uși de mobilier, utilizați-o doar cu ușa deschisă. Nu închideți ușa corpului de mobilier cât timp mașina se află în funcțiune.

Respectați următoarele instrucțiuni de amplasare:

- Locul de amplasare a mașinii trebuie să fie uscat și bine ventilat.
- Temperatura ambientală trebuie să fie cuprinsă între +10 °C și +38 °C.
- Mașina de cafea are o bază orizontală. Suprafața de amplasare a mașinii trebuie să fie rezistentă la apă.

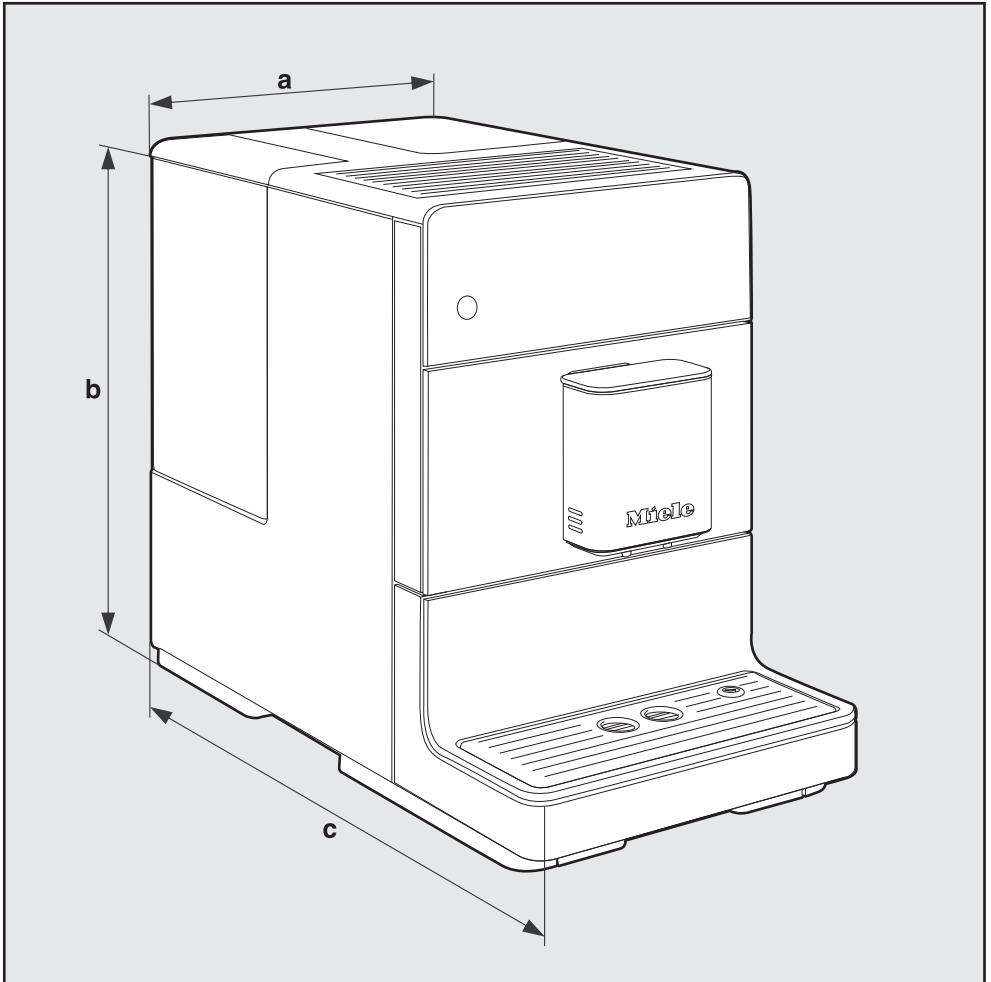
Dacă doriți să instalați mașina într-o nișă, aceasta trebuie să aibă următoarele dimensiuni minime:

Înălțime	510 mm
Lățime	450 mm
Adâncime	575 mm

Rețineți la amplasare: Pentru a putea scoate unitatea de infuzie din mașină, trebuie să deschideți complet ușa acesteia.

- Poziționați mașina automată de cafea lipită de marginea din față a nișei.

Dimensiunile aparatului



a = 241 mm

b = 360 mm

c = 460 mm

Date tehnice

Consum energetic în stare standby (stare implicită din fabricație):	< 0,5 Watt
Presiune de pompare:	max. 15 bar
Încălzitor instant:	1 bloc termic din inox
Dimensiunile aparatului (lățime x înălțime x adâncime):	241 x 360 x 460 mm
Greutate netă:	9,48 kg
Lungime cablu:	120 cm
Capacitate rezervor apă:	1,3 l
Capacitate rezervor cafea boabe:	200 g
\Capacitate rezervor reziduuri:	max. 6 porții zaț de cafea
Dispersor central:	reglabil pe înălțime între 80–135 mm
Râșniță:	Râșniță cu con, din inox
Grad de măcinare	reglabil în 5 trepte
Porție cafea gata măcinată:	max. 12 g



România
SC Miele Appliances SRL
Piața Presei Libere, nr. 3-5,
București
Clădirea City Gate, Turnul sudic, parter
Telefon 021 352 07 77 / 78 / 79
Fax 021 352 07 76
E-mail mieleinfo@ro.miele.com

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Germania

CM 5300, CM 5400, CM 5500

ro-RO

M.-Nr. 10 792 951 / 00